



Gmina Tyczyn

Nr 1 (498)  
23.1 - 19.2.2011

Cena 1,00 zł

# GŁOS TYCZYNA

PISMO SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO

Borek Stary

Hermanowa

Kielnarowa

Matysówka

Tyczyn



**Sztab Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy w Tyczynie zebrał 30.292,29 zł!**









# „Jestem burmistrzem wszystkich mieszkańców gminy Tyczyn”

## Wywiad z dr. Janem Hermaniukiem - Burmistrzem Tyczyna

> Jak wyglądał moment, kiedy poznał Pan wyniki wyborów? Jakże towarzyszyły temu uczucia?

Wyniki wyborów poznałem w nocy 6 grudnia 2010 r., w dniu św. Mikołaja. Można powiedzieć, że to był taki świętomikołajkowy prezent od wyborców. A jeśli chodzi o uczucia? Czułem wielką radość połączoną ze świadomością wyzwań stojących przed naszą Gminą i poczuciem odpowiedzialności za jej losy.

> Co było powodem, że zdecydował się Pan ubiegać o urząd burmistrza Tyczyna?

Trudna sytuacja naszej Gminy i wyzwania, jakie przed nią stoją, w szczególności jeśli chodzi o poprawę wizerunku w naszym własnym środowisku i wśród osób, które nas odwiedzają. Jestem osobą doświadczoną, niezależną, traktującą urząd burmistrza jako służbę ludziom, wyznającą zasadę być pomocnym tym, za których biorę odpowiedzialność. Wyzwania stanowią dla mnie silną motywację do działania. Mówiąc językiem młodzieżowym - wyzwania mnie „kręcą”.

> Zwycięstwo w wyborach to powód do satysfakcji, jednocześnie musi Pan pamiętać o głosach oddanych na Pana kontrkandydatów. Jest to wyraz tego, że mieszkańcy sporo oczekują. Jaki ma Pan pomysł na to, żeby zdecydowana większość mieszkańców w przyszłości popierała Pana działania?

Jestem burmistrzem wszystkich mieszkańców gminy Tyczyn, zarówno tych, którzy na mnie głosowali, jak też tych, którzy oddali głos na moich rywali. Wszyscy mieszkańcy mają jednakowe prawa, ale także obowiązki. Gmina bowiem nie jest przedsiębiorstwem oferującym szeroki wachlarz ważnych usług za niewielki pieniądze.

Gmina jest wspólnotą, której każdy członek niesie swoją część odpowiedzialności za jej funkcjonowanie i powinien wносить swój wkład na rzecz dobra wspólnego. Jestem przekonany, że jesteśmy wspólnotą nie tylko z mocy prawa, lecz że będziemy stawać się wspólnotą coraz bardziej autentyczną, której sukces oparty jest na działalności wspólnot podstawowych: rodzin, organizacji gospodarczych, parafii, ruchów i stowarzyszeń. Zadaniem władz



samorządowych jest tworzenie warunków wykorzystania potencjału tkwiącego w tych wspólnotach dla wspólnego dobra.

> Jakie nowe pomysły pojawiają się w Pana działaniach, a co będzie kontynuowane?

Jestem zwolennikiem spokojnego, zrównoważonego, ewolucyjnego rozwoju. Szanuję dorobek poprzedników, aczkolwiek dostrzegam, że szereg ważnych społecznie problemów nie znalazło dotychczas należytej uwagi. Mam na myśli przede wszystkim infrastrukturę techniczną obiektów publicznych i stan ich zagospodarowania, niedostatek i stan techniczny lokali socjalnych, organizację wykonawstwa procesów inwestycyjnych, współpracę z władzami samorządowymi sąsiednich miejscowości, jak też estetykę naszego Tyczyna, bardzo źle postrzeganą przez wszystkich, którzy nas odwiedzają.

Swoją program przedstawiłem dokładnie podczas kampanii wyborczej i staram się go konsekwentnie realizować. Osobiście cieszę się, że wreszcie rozpoczniemy budowę wodociągu w Matysówce. Inwestycja ta przez dwa lata była zawieszona ze względu na zamiar przyłączenia tej miejscowości do Rzeszowa. Wkrótce ogłosimy przetarg na wykonawcę tej inwestycji.

Tak jak deklarowałem w wyborach, zrobię wszystko, aby nasza Gmina miała trwałą perspektywę rozwoju i stanowiła mocną wspólnotę świa-

domą swojej tożsamości, taką prawdziwą Małą Ojczyznę.

Jestem przekonany, że przestaniemy być jedynie „sypialnią” Rzeszowa, a będziemy atrakcyjnym ośrodkiem przyciągającym inwestorów, turystów i nowych mieszkańców.

> Panie Burmistrzu, na zakończenie naszego wywiadu, co chciałby Pan przekazać mieszkańcom gminy?

U progu Nowego Roku życzę wszystkim mieszkańcom spełnienia ich dobrych planów i marzeń. Ufam, że będziemy wspólnotą ludzi szczęśliwych, wzajemnie sobie życzliwych, z ufnością spoglądających w przyszłość. Jestem przekonany, że „razem zrobimy więcej”.

***Z Burmistrzem Tyczyna  
rozmawiała Alicja Kustra***

Rozmowę z Burmistrzem naszego miasteczka rozpoczynamy nowy cykl w „Głosie Tyczyna”. W wywiadach będziemy przedstawiać osoby z naszej Gminy, które warto i trzeba lepiej poznać.

Jeżeli mają Państwo propozycje, kogo zaprezentować w kolejnych numerach naszego miesięcznika, prosimy o kontakt z Redakcją pod numerami telefonów:

(17) 22-19-310, wew. 24

(17) 22-19-410

e-mail: [glostyczyna@tyczyn.pl](mailto:glostyczyna@tyczyn.pl)

# Co słyhać w Powiecie?



W ostatnich wyborach samorządowych otrzymałem z woli wyborców gminy Tyczyn i Lubenia mandat radnego Powiatu Rzeszowskiego. Chcę za to bardzo serdecznie podziękować.

Myślę, że najlepszym podziękowaniem będzie informacja dotycząca pałacu Wodzickich w Tyczynie. W dniu 23 grudnia 2010 r. została podpisana umowa pomiędzy Województwem Podkarpackim, a Powiatem Rzeszowskim dotycząca „Wykonania elewacji pałacu”. Projekt przewiduje wykonanie prac remontowo-konserwatorskich elewacji istniejących budynków

kubaturowych pałacu i pawilonu oraz elementów małej architektury, przebudowę schodów, tarasu, muru oporowego i wymianę nawierzchni wokół budynku pałacu i pawilonu. Całkowita wartość projektu wynosi 2 842 277,33 PLN, w tym dofinansowanie z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego: 2 415 935,73 PLN, a wkład własny Powiatu: 426 341,60 PLN. Teraz czeka nas przetarg i wyłonienie wykonawcy.

Po wyborach zostały wyłonione wszystkie organy Powiatu. Przewodniczącym Rady jest niżej podpisany, a Zarządowi Powiatu przewodniczy Starosta Józef Jodłowski. Przewodniczący Komisji zostali wybrani:

• Komisja Rewizyjna – Jan Sieńko

z gminy Dynów,

• Komisja Spraw Społecznych i Bezpieczeństwa Publicznego - Antoni Ossoliński z gminy Hyżne,

• Komisja Spraw Gospodarczych i Transportu - Stanisław Kruczek z gminy Błażowa,

• Komisja Budżetowo-Finansowa - Kazimierz Wojton z gminy Świlcza,

• Komisja ds. Strategii Rozwoju Powiatu Rzeszowskiego - Józef Rałowski z gminy Boguchwała.

Jeszcze raz wszystkim mieszkańcom gminy serdecznie dziękuję za oddane na mnie głosy.

**Stanisław Obara**  
**Przewodniczący Rady Powiatu**

## Rada uchwaliła

30 grudnia 2010 r. po raz kolejny obradowała Rada Miejska w Tyczynie. Radni podjęli uchwały w sprawach:

> **zmiany Uchwały Nr II/5/2010 z dnia 14 grudnia 2010 r. dot. ustalenia składow osobowych stałych komisji Rady Miejskiej.**

> **zmiany Uchwały Nr II/12/2010 z dnia 14 grudnia 2010 r. dot. ustalenia składu osobowego stałej komisji Rady Miejskiej.** Ze względu na nieobecność na sesji Rady Miejskiej w dniu 14 grudnia 2010 r. radnej Krystyny Stachowskiej Rada dokonała zmian w składach osobowych stałych komisji Rady. Radna K. Stachowska została członkiem Komisji Finansów i Gospodarki oraz Komisji Infrastruktury i Środowiska.

> **zmiany Uchwały Nr XXXVI/272/2005 dotyczącej przystąpienia Gminy Tyczyn do Stowarzyszenia Samorządów Terytorialnych „Aglomeracja Rzeszowska”.**

Gmina Tyczyn przystąpiła do Stowarzyszenia Samorządów Terytorialnych „Aglomeracja Rzeszowska” w grudniu 2005 r. Zgodnie ze statutem Stowarzyszenia gminę reprezentuje Burmistrz oraz osoba wybrana przez Radę Miejską. Kadencja Zebrań Przedstawicieli odpowiada kadencji samorządu terytorialnego wyznaczonej datami wyborów samorządowych. Dlatego wybór nowych władz Stowarzyszenia powinien odbyć się niezwłocznie po ukonstytuowaniu się nowych władz sa-

morządu terytorialnego. Gminę Tyczyn w Stowarzyszeniu reprezentować będzie dr Jan Hermaniuk - Burmistrz Tyczyna i Bogusław Filip - radny z Boru Starego.

> **zmiany uchwały Nr XXVI/155/08 Rady Miejskiej w Tyczynie z dnia 14 listopada 2008 r. w sprawie określenia wysokości stawek podatku od nieruchomości.**

> **zmiany uchwały Nr XXVI/158/08 Rady Miejskiej w Tyczynie z dnia 14 listopada 2008 r. w sprawie określenia wzorów formularzy informacji i deklaracji podatkowych.** Zmiany w uchwałach w sprawie zmiany uchwały Nr XXVI/155/08 Rady Miejskiej w Tyczynie z dnia 14 listopada 2008 r. w sprawie określenia wysokości stawek podatku od nieruchomości oraz w sprawie zmiany uchwały Nr XXVI/158/08 Rady Miejskiej w Tyczynie z dnia 14 listopada 2008 r. w sprawie określenia wzorów formularzy informacji i deklaracji podatkowych wynikają ze zmiany ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (Dz. U. z 2010 r. Nr 95, poz. 613 ze zm.) dotyczącej stawki dla budynków lub ich części związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej w zakresie udzielania świadczeń zdrowotnych poprzez wprowadzenie nowej nazwy przedmiotu opodatkowania.

Należało dostosować uchwały w sprawie stawek podatku od nieruchomości oraz w sprawie wzorów deklaracji

i informacji podatkowych na podatek od nieruchomości do obowiązujących od dnia 1 stycznia 2011 roku przepisów prawa.

> **wykazu wydatków, które nie wygasają z upływem 2010 r.**

> **zmiany budżetu Gminy Tyczyn na 2010 r.**

> **udzielenia pomocy rzeczowej Samorządowi Województwa Podkarpackiego na realizację zadania publicznego pn. „Budowa aktywnego przejścia dla pieszych w ciągu drogi wojewódzkiej Rzeszów - Dylągówka Nr 878 w km 6+032” - przez przekazanie dokumentacji projektowej o wartości 2.618,00 zł oraz budowa przejścia dla pieszych na wartość 15.145,08 zł.**

**Dorota Michalak**

## Dyżur sołtysa

### wsł Hermanowa

odbywa się w każdy poniedziałek  
w godz. 9.00-10.00 w biurze  
w Domu Ludowym  
tel. (17) 22-99-466

### wsł Kielnarowa

odbywa się w każdy czwartek  
w godz. 19.00-20.00 w biurze  
w Domu Ludowym

**www.januszp.jcom.pl**  
**e-mail: januszradny@gmail.com**



Tyczyn został dotknięty plagą niszczących budynków

## Zatroszczmy się o wygląd naszych budynków

Temat stary jak świat - niszczące budynki i problemy z tym związane. Miasto Tyczyn szczególnie zostało dotknięte tą plagą. Kiedyś obiekty, które dzisiaj są ruinami, przeżywały swoją świetność, a właściciele starali się utrzymywać je w należytym stanie. Dzisiaj wyglądają koszmarnie. Rozsypujące się rudery, w wielu przypadkach będące zabawkami pod nadzorem konserwatorskim, sprawiają wrażenie bezpańskich, co widać na załączonych zdjęciach. Niestety, nie są to pojedyncze przypadki, takich budynków doliczyłem się kilkaście!

Pojawia się więc pytanie, kiedy władze gminy będą mieć prawo zmusić właścicieli do uporządkowania swoich posiadłości. Na chwilę obecną jedynie Nadzór Budowlany i Nadzór Konserwatorski posiadają stosowne upraw-



Na rogu ulic Wyzwolenia i Kościuszki znajduje się dawna siedziba rodziny Rożkiewiczów. Zniszczona i odrapana, dopiero po 70 latach od tragicznej śmierci Wilhelma Rożkiewicza (właściciela) została wystawiona na sprzedaż. Może nowy nabywca przywróci jej pierwotny wygląd i obiekt przestanie straszyć wjeżdżających do Tyczyna?



Na rogu ulic Grunwaldzkiej i Św. Krzyża stoi okazała kamienica w stanie kompletnego rozkładu. Na jej dachu rosną drzewa, a w środku ktoś odważny prowadzi ciągle sklepik.

nienia do egzekwowania wobec właścicieli i zarządców zaniedbanych obiektów przepisów Prawa Budowlanego w tym zakresie. Prawo Budowlane w rozdziale 6. bardzo obszernie wyszczególnia, jak należy dbać o istniejącą materię budowlaną i jakie sankcje można zastosować w przypadku nieodpowiedzialnych i obojętnych na stan swoich nieruchomości właścicieli.

Władze samorządowe gminy chcą pięknego, zadbanego miasta, stąd też Burmistrz Tyczyna Jan Hermaniuk polecił opracować program poprawy stanu estetyki miasta. Już wkrótce przystąpimy do jego realizacji.

*Roman Holzer*

## Wybory sołtysów

16 stycznia br. w Borku Starym odbyło się Zebranie Wiejskie, podczas którego wybrano Sołtysa i Radę Sołecką, wzięło w nim udział 154 mieszkańców. W zebraniu uczestniczył również burmistrz Tyczyna - Jan Hermaniuk. Sołtysiem na kadencję 2011-2015 wybrany został ponownie **Stanisław Wojturski** (jedyne kandydat), otrzymując 142 głosy. Mieszkańcy Borku Starego wybrali także nową 9-osobową Radę Sołecką. W jej skład weszli: **Grzegorz Lampart (88 głosów), Tadeusz Ruszel (85), Ryszard Żurek (78), Antoni Lampart (72), Bolesław Patrzyk (71), Marek Filip (64), Andrzej Pietras (64), Tomasz Patrzyk (64), Andrzej Trojanowski (64)**. Wybory przeprowadziła trzyosobowa Komisja w składzie: **Józef Szura – Przewodniczący oraz Tadeusz Filip i Bogusław Filip**. Zebranie prowadził **Lucjan Osiały**, a obsługę techniczną **Marcin Jarosz**.



### Harmonogram wyborów w pozostałych miejscowościach:

- > **Hermanowa** - 30.01.2011 r., godz. 15.00, Dom Ludowy
- > **Kielnarowa** - 13.02.2011 r., godz. 12.00, Dom Ludowy
- > **Matysówka** - 27.02.2011 r., godz. 11.30, Dom Ludowy
- > **Tyczyn** - 6.03.2011 r., godz. 10.00, Miejsko-Gminy Ośrodek Kultury



## Zarządzenia wydane w IV kwartale 2010 r.

W IV kwartale 2010 r. Burmistrz wydał zarządzenia w sprawach:

- > Nr 90 – wykazu programów komputerowych dopuszczonych przez jednostkę do stosowania;
- > Nr 91 – powołania komisji inwentaryzacyjnej oraz przeprowadzenia inwentaryzacji;
- > Nr 92 – udziału Gminy Tyczyn w wojewódzkim treningu systemu wykrywania i alarmowania;
- > Nr 93, 94 – zmian budżetu oraz przeniesień planowanych wydatków;
- > Nr 95 – powołania Komisji Przetargowej do przygotowania i przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia publicznego na zadanie pn. „Udzielenie i obsługa kredytu przeznaczonego na sfinansowanie zadania - Budowa sieci kanalizacyjnej w Kielnarowej i Borku Starym II etap”;
- > Nr 96 - odwołania ustnego przetargu nieograniczonego na sprzedaż nieruchomości położonej w Tyczynie;
- > Nr 97 - ustalenia dnia wolnego od pracy w dniu 24 grudnia 2010 r.;
- > Nr 98 - przyjęcia darowizny nieruchomości niezabudowanej, położonej w Kielnarowej gm. Tyczyn, przeznaczonej na powiększenie gminnego zasobu nieruchomości (pod wydzielenie drogi gminnej);
- > Nr 99 - zmian budżetu;
- > Nr 100 - zamknięcia Urzędu Miejskiego w Tyczynie 12 listopada 2010 r.;
- > Nr 101 - powołania Komisji Przetargowej;
- > Nr 102 - umorzenia należności wraz z odsetkami z tytułu opłat za czynsz;
- > Nr 103 – opracowania projektu budżetu Gminy na 2011 r.;
- > Nr 104 – nabycia mienia działki nr 1195/29 położonej w Tyczynie na powiększenie gminnego zasobu nieruchomości z przeznaczeniem pod pompownię ścieków;
- > Nr 105 – przyjęcia darowizny nieruchomości niezabudowanych, położonych w Kielnarowej gm. Tyczyn, przeznaczonych na powiększenie gminnego zasobu nieruchomości z przeznaczeniem na poszerzenie drogi gminnej;
- > Nr 106 – wydania opinii przez Regionalną Izbę Obrachunkową w Rzeszowie dotyczącej możliwości spłaty długoterminowego kredytu planowanego do zaciągnięcia na finansowanie planowanego deficytu budżetowego;
- > Nr 107 - zmian budżetu oraz przenie-

sień planowanych wydatków;

- > Nr 108 - powołania Komisji Egzaminacyjnych dla nauczycieli ubiegających się o awans na stopień nauczyciela mianowanego;
- > Nr 109 - ogłoszenia otwartego konkursu na realizację zadania publicznego pn. „Dowóz uczniów niepełnosprawnych z terenu gminy Tyczyn do Ośrodka Rehabilitacyjno-Edukacyjno-Wychowawczego w Kielnarowej-Czerwonkach prowadzonego przez Polskie Stowarzyszenie na Rzecz Osób z Upośledzeniem Umysłowym” oraz powołania Komisji Konkursowej;
- > Nr 110 - zmiany instrukcji gospodarki majątkiem trwałym, inwentaryzacji majątku i jej rozliczenia oraz odpowiedzialności za powierzone mienie w Urzędzie Miejskim;
- > Nr 111 - wprowadzenia instrukcji opisów aktualizacyjnych w Urzędzie Miejskim w Tyczynie;
- > Nr 112 - nabycia mienia działki nr 1450/2 położonej w Kielnarowej na powiększenie gminnego zasobu nieruchomości z przeznaczeniem pod drogę gminną;
- > Nr 113 - zmiany Zarządzenia Nr 39/2007 Burmistrza Gminy Tyczyn z dnia 20 kwietnia 2007 r. w sprawie wprowadzenia instrukcji określającej zasady sporządzania, obiegu i kontroli oraz przechowywania i zabezpieczania dokumentów księgowych i ksiąg rachunkowych w Urzędzie Gminy i Miasta w Tyczynie;
- > Nr 114 – zasad prowadzenia rachunkowości oraz ustalenia planu kont dla potrzeb i wymogów ustalenia dochodów i wydatków na realizację projektu pn. „Centrum Dziedzictwa kulturowego i Informacji Turystycznej w Tyczynie”;
- > Nr 115 - zasad prowadzenia rachunkowości oraz ustalenia planu kont dla potrzeb i wymogów ustalenia dochodów i wydatków na realizację projektu pn. „Przebudowa sieci kanalizacyjnej w Kielnarowej i Borku Starym II etap oraz budowa wodociągu w Matysówce”;
- > Nr 116 – przeniesień planowanych wydatków;
- > Nr 117 – powołania Komisji Przetargowej w celu przygotowania i przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia publicznego na zadanie pn. „Wywóz odpadów komunalnych z terenu gminy Tyczyn”;
- > Nr 118 - powołania Komisji do spraw

odbioru zadania pn. „Wykonanie placu zabaw przy SP w Tyczynie”;

- > Nr 119 – powołania Społecznego Zespołu Ekspertów Burmistrza Tyczyna;
- > Nr 120 – zmian organizacyjnych czasopisma „Głos Tyczyna”;
- > Nr 121 - przyznania dotacji na realizację zadania publicznego pn. „Dowóz uczniów niepełnosprawnych z terenu gminy Tyczyn do Ośrodka Rehabilitacyjno-Edukacyjno-Wychowawczego w Kielnarowej-Czerwonkach prowadzonego przez Polskie Stowarzyszenie na Rzecz Osób z Upośledzeniem Umysłowym” w 2011 r.;
- > Nr 122 - ogłoszenia otwartego konkursu na realizację zadań gminy z zakresu pomocy społecznej i ochrony zdrowia oraz powołania Komisji konkursowej;
- > Nr 123 - zmian budżetu oraz przeniesień planowanych wydatków;
- > Nr 124 - określenia terminu i miejsca zebrania wiejskiego dla wyboru sołtysa i członków Rady Sołeckiej wsi Borek Stary oraz wyznaczenia przewodniczącego zebrania;
- > Nr 125 - określenia terminu i miejsca zebrania wiejskiego dla wyboru sołtysa i członków Rady Sołeckiej wsi Hermanowa oraz wyznaczenia przewodniczącego zebrania;
- > Nr 126 - zmiany Zarządzenia Nr 51/2007 Burmistrza Gminy Tyczyn z 18 maja 2007 r. w sprawie ustalenia Instrukcji gospodarki kasowej w Urzędzie Gminy i Miasta w Tyczynie.

*Jadwiga Kłos*

Burmistrz Tyczyna poszukuje najemcy do zagospodarowania piętra o powierzchni 133 m<sup>2</sup> w budynku zaplecza stadionu KS „STRUG” w Tyczynie. Budynek jest wyposażony we wszystkie media, ma dogodny dojazd i parking. Istnieje możliwość za zgodą właściciela adaptacji wynajmowanej powierzchni pod indywidualne potrzeby (np. gabinety lekarskie).

Oferty prosimy składać w sekretariacie **Urzędu Miejskiego w Tyczynie, ul. Rynek 18 od poniedziałku do piątku w godz. od 8.00 do 15.00 lub pocztą na adres: 36-020 Tyczyn, ul. Rynek 18,**

**e-mail: [tyczyn@tyczyn.pl](mailto:tyczyn@tyczyn.pl)**



# Sztab WOŚP w Tyczynie zebrał 30.292,29 zł!

9 stycznia br. odbył się już XIX Finał Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy. W tym roku zbierano pieniądze na sprzęt dla dzieci z chorobami urologicznymi i nefrologicznymi. Od paru lat finał WOŚP jest współorganizowany przez Miejsko-Gminny Ośrodek Kultury im. Katarzyny Sobczyk w Tyczynie oraz Związek Młodzieży Wiejskiej „Wici” w Tyczynie.

Tegoroczny Finał był rekordowy pod każdym względem! Po pierwsze: zebrano największą sumę pieniędzy: 30.292,29 zł (!), po drugie: kwestowała rekordowa liczba wolontariuszy – 80 osób! Po trzecie: wystąpiła rekordowa liczba artystów – około 200 osób! Po czwarte: graliśmy najdłużej w historii, bo od godziny 7 rano do 22 wieczorem! Po piąte: zbierała pieniądze rekordowa liczba szkół – 22 szkoły z 5 sąsiednich gmin!

Oto jak wyglądał przebieg Finału. Już od godziny 7.00 rano można było na terenie 5 gmin spotkać wolontariuszy kwestujących na rzecz WOŚP. Od godz. 9.00 swoją pracę zaczął sztab przy

M-GOK w Tyczynie, który od razu liczył pieniądze przekazane przez wszystkie szkoły. Łącznie w tym roku zebrały one 3552,07 zł (najwięcej – bo 441,11 zł – Szkoła Podstawowa w Tyczynie – serdeczne gratulacje!). Od godz. 12.00 w sztabie zaczęli pojawiać się wolontariusze. O godz. 14.30 na koncie Sztabu WOŚP było już ponad 7 tys. zł. Również o tej godzinie rozpoczęła się część artystyczno-widowiskowa XIX Finału. Na scenie M-GOK podczas Koncertu Noworocznego najpierw zaprezentowali się najmłodsi artyści, na co dzień ćwiczący w domach ludowych Gminy Tyczyn. Następnie na scenie pojawiły się zespoły taneczne: Flimero, SensDance, Colibri, Inwers, Aksel oraz Wataha, a konferansjerem był MC Dolar, który na koniec dał mały rapowy koncert. Wszystkim wykonawcom serdecznie dziękujemy za przybycie i zaprezentowanie się podczas Finału.

Podczas tzw. części interaktywnej Finału WOŚP chętni mieli okazję sprawdzić się na matach tanecznych oraz pobawić się na macie twistera.

W tym samym czasie na scenie przygotowywał się do koncertu zespół Get Break z Jarosławia, który ciężką rockową nutą wypełnił czas do godz. 20.00. O tej porze na parkingu przed M-GOK „wystrzeliło” w powietrze Światelko do Nieba w postaci pięknego pokazu fajerwerków. Po nim na sali widowiskowej zebrani mogli wziąć udział w karaoke. Sztab zakończył liczenie pieniędzy o godz. 22.00. Przypominamy – zebraliśmy 30.292,29 zł. Jest to o ponad 10 tys. zł (!) więcej niż dotychczas. W ten oto sposób zakończył się XIX Finał WOŚP w Tyczynie.

W imieniu sztabu i organizatorów chcielibyśmy serdecznie podziękować wszystkim, którzy brali udział w organizacji tegorocznego Finału WOŚP w Tyczynie: artystom, wolontariuszom oraz wszystkim, którzy pomogli w zebraniu tak dużej kwoty. Wielkie siema! Za rok zagramy znowu!

**Tomasz Chlebek**

## **„Pójdźmy wszyscy do stajenki” - VI Przegląd Kolędowy w Tyczynie** **Dyrektor artystyczny: Andrzej Szypuła**

**Stowarzyszenie Rodzin Katolickich Diecezji Rzeszowskiej, Parafia p.w. Św. Trójcy i Św. Katarzyny w Tyczynie oraz Miejsko-Gminny Ośrodek Kultury im. K. Sobczyk w Tyczynie serdecznie zapraszają**

**w niedzielę 23 stycznia 2011 roku**  
**na uroczystą Mszę Świętą z udziałem chórów w kościele parafialnym – godz. 16.00**  
**oraz na koncert kolędowy w sali widowiskowej Domu Kultury – godz. 17.15**

### **Uczestnicy koncertu:**

- > Chór „Oremus” Parafii Św. Józefa w Rzeszowie - **dyr. Bogdan Jedliczka**
- > Chór „Emmanuel” Parafii Św. Judy Tadeusza w Rzeszowie - **dyr. Roman Olszowy**
- > Chór „Cantamus” Parafii Św. Józefa Robotnika w Pstrągowej - **dyr. Paweł Łacki**
- > Chór „Deo Gloria” Parafii Św. Stanisława BM w Boguchwale i Chór „Gaudium” Parafii Podwyższenia Krzyża Świętego w Mogielnicy - **dyr. Mieczysław Biały**
- > Chór „Sancta Familia” Parafii Św. Rodziny w Rzeszowie - **dyr. Ludwik Sowiński**
- > Chór „Sancta Catarina” Parafii Św. Trójcy i Św. Katarzyny w Tyczynie - **dyr. Beata Adameczyk**
- > Zespoły Śpiewacze „Tyczyniaczy” i „Hermanowianki” M-GOK w Tyczynie – **kier. Zbigniew Sztaba**
- > Chór Stowarzyszenia Mieszkańców Wsi Straszędzie - **dyr. Krzysztof Binek**
- > Chór Gimnazjum Publicznego im. Jana Pawła II w Tyczynie - **dyr. Diana Haloń**
- > Chór Szkoły Podstawowej w Tyczynie – **dyr. Agnieszka Fudali**
- > Dziecięco-Młodzieżowe Stowarzyszenie Śpiewacze „Santa Musica” - **dyr. Agnieszka Fudali**



22 grudnia 2010 r. w holu Szkoły Podstawowej w Tyczynie odbyła się inscenizacja jasełek bożonarodzeniowych. Inszenizacja ta odbyła się przy okazji rozstrzygnięcia Szkolnego Konkursu Szopek Bożonarodzeniowych, jakie wykonywali uczniowie naszej szkoły, by obdarować nimi swoich bliskich.

W inscenizacji jasełek wzięli udział uczniowie należący do kółka plastycznego. Głównym choreografem i scenarzystą był nauczyciel plastyki pan Krzysztof Koziółkiewicz, który w ubiegłym roku szkolnym prowadził kółko fotograficzno-filmowe, co bardzo pomogło uczniom w odgrywaniu swoich ról. Relacja z tych jasełek miała miejsce w Telewizji Rzeszów, a uczniowie w obiektywie kamery poczuili się jak prawdziwi aktorzy, chętnie udzielając wywiadów.

*Michał Szczotka uczeń kl. VI C*

## Szkolne Jasełka w TVP Rzeszów



## Przedstawienia jasełkowe przedszkolaków

W dniach 14 i 16 grudnia 2010 r. w M-GOK w Tyczynie odbyły się przedstawienia jasełkowe zorganizowane przez Przedszkole Publiczne Sióstr Św. Dominika. Mali aktorzy przedstawili historię narodzin Jezusa, który wraz ze swoim przyjściem na świat niesie ludziom nadzieję, radość i miłość dzieciątka Bożego dla każdego z nas.

Przedstawienie pełne było radości bożonarodzeniowej, adresowanej do wszystkich mieszkańców naszej gminy. Tradycją jasełek stał się też kiermasz ozdób świątecznych, wykonanych ręcznie przez pracowników przedszkola. Odbyło się także, ku wielkiej uciešce dzieci, wręczenie nagród w konkursie na „Najpiękniejszą bombkę choinkową”.

### Oto wyróżnione dzieci:

> w kat. „Najpiękniejsza bombka”:

**Kamil Filip** z grupy „Skrzaty” oraz **Filip Makara** z grupy „Gwiazdeczki”;

> w kat. „Oryginalność i pomysł w wykonaniu”: **Sara Kmiotek** z grupy „Skrzaty” oraz **Bartłomiej Drozd** z grupy „Gwiazdeczki”;

> w kat. „Za włożoną pracę”: **Julia Skiba** z grupy „Skrzaty” oraz **Igor Buła** z grupy „Muchomorki”;

> w kat. „Największa bombka”: **Aleksandra Tereszkiewicz** z grupy „Skrzaty” oraz **Patrycja Chruściel** z grupy „Gwiazdeczki”.

Serdecznie dziękujemy wszystkim dzieciom i rodzicom, którzy brali udział w naszym konkursie. Jest nam



bardzo miło z powodu Państwa aktywnego uczestnictwa w życiu Przedszkola.

Dziękujemy wszystkim uczestnikom jasełek, a na Nowy Rok życzymy radości bożonarodzeniowej i wigilijnej atmosfery na każdy dzień. Niech

ta Mała Boża Dziecina, co przyszła na świat nieść miłość, pokój i zbawienie, błogosławi nam wszystkim w każdym podejmowanym dziele.

*Monika Tereszkiewicz*



9 stycznia br. w **Domu Ludowym w Borku Starym** odbył się Koncert Noworoczny, który przygotowali uczniowie klasy II SP, przedszkolaki, zerówkowicze oraz młodzież.

Młodzi artyści przedstawili jaśółkę oraz życzenia noworoczne, a starsi - koncert, podczas którego zostały zebrane pieniądze na wsparcie XIX Finału WOŚP, który w tym roku zagrał dla dzieci z chorobami urologicznymi i nefrologicznymi.

Mieszkańcy Borku Starego przybyli bardzo licznie i wykazali się hojnym sercem. Podczas koncertu zebraliśmy 586,91 zł. Czas miło płynął przy wspólnych wykonaniach kolęd, wyśmienitych kreacjach aktorskich i naprawdę dobrej muzyce.

Dziękując za przybycie i okazane serce, chciałem podziękować wszystkim, którzy przyczynili się do tego, aby to popołudnie upłynęło w tak znakomitej atmosferze. (mp)

## Koncert Noworoczny



## Sukcesy humanistów z Zespołu Szkół w Tyczynie



Edukacja polonistyczna w liceum ogólnokształcącym jest realizowana nie tylko poprzez proces dydaktyczny, ale również rozwijanie umiejętności i zainteresowań humanistycznych uczniów. Bez wątplenia temu zadaniu służą konkursy.

Młodzież z Zespołu Szkół w ostatnich miesiącach wzięła licznie udział w Konkursie Powiatowym pod nazwą „Łosem rzuceni...”, organizowanym przez naszą szkołę dla uczczenia „Roku Sybiraka” oraz w „Dniach Kultury Szkolnej”, których kolejną, XVIII edycję przeprowadziło III Liceum Ogólnokształcące w Rzeszowie. Pierwszemu z wymienionych konkursów patronował Starosta Powiatu Rzeszowskiego, Pan Józef Jodłowski, drugiemu m.in. Prezydent Rzeszowa, Pan Tadeusz Ferenc.

Uczniowie z naszego liceum wzięli udział w kategoriach: literackiej, recytatorskiej, monodram. **Katarzyna Bajdo, Mariola Sochacka, Bernadetta Kutacha, Agnieszka Gawel** pisały esej

prezentujący deportacje ludności polskiej po 1940 roku oraz mord Polaków w Katyniu. Tym samym kształciły swoje umiejętności polonistyczne oraz zdobyły informacje o tragicznej historii Polski. Niewątpliwie była to dla nich także lekcja patriotyzmu. Kategoria recytatorska stała na bardzo wysokim i wyrównanym poziomie. Komisja oceniająca pod przewodnictwem p. Zofii Matys musiała jednak wybrać „najlepszych z najlepszych” i przyznać nagrody i wyróżnienia. Reprezentanci Liceum Ogólnokształcącego w Tyczynie wypadli imponująco. Pierwszą nagrodę zdobyła **Paulina Halko**, trzecie miejsce zajęła **Dominika Patańska**, a **Anna Kozek** i **Anna Bober** zostały wyróżnione. Uczennice recytowały poezję lub fragmenty prozy związane z przeżyciami ludności polskiej po zajęciu kresów ojczyzny przez armię radziecką. Paulina Halko zaprezentowała wstrząsające fragmenty z przesłuchania Beaty Obertyńskiej. Słuchacze przeżyli interpretację występującą, ale także poznali ogrom cierpienia, jakiego doznali Polacy w czasie II wojny światowej. Nagrodami ufundowanymi przez Powiat Rzeszowski był sprzęt elektroniczny.

Uczestniczki i nagrodzone w kategorii recytatorskiej Konkursu Powiatowego „Łosem rzuceni...” zostały zgłoszone przez nauczyciela polonistę do udziału w „Rzeszowskich Dniach

Kultury Szkolnej” w kategorii monodram. Paulina Halko i Dominika Patańska mogły zaprezentować swój talent aktorski przed ogromną publicznością, bowiem w konkursie tym uczestniczyli uczniowie ze szkół Rzeszowa oraz całego województwa podkarpackiego. Wielkim sukcesem było zdobycie III nagrody przez Paulinę Halko. Uczennica z nauczycielem - panią Małgorzatą Budzisz - zostały zaproszone do Teatru „Maska” w Rzeszowie na uroczyste wręczenie nagród. Paulina otrzymała pamiątkowy dyplom oraz nagrodę pieniężną.

Niektórzy twierdzą, że „sukces rodzi sukces”. Tak stało się w przypadku naszej uczennicy. Paulina wzięła udział w przesłuchaniach i została zakwalifikowana do przedsięwzięcia artystycznego, musicalu pt. „**W meloniku**”, którego inicjatorem jest Młodzieżowy Dom Kultury w Rzeszowie. Uczennica przygotowuje się do występu w sekcji aktorskiej. Premiera spektaklu odbędzie się **24 stycznia w Teatrze im. Wandy Siemaszkowej w Rzeszowie**. Projekt jest współfinansowany przez UE.

Jesteśmy dumni z dokonań naszych humanistów.

**mgr Małgorzata Budzisz**  
nauczyciel j. polskiego w ZS w Tyczynie

# Bo sukces zaczyna się w przedszkolu

Punkt Przedszkolny przy Szkole Podstawowej w Matysówce rozpoczął swoją działalność we wrześniu 2009 r. Powstał dzięki projektowi współfinansowanemu ze środków UE w ramach EFS. Do Punktu Przedszkolnego w roku szk. 2010/2011 uczęszcza 20 dzieci: dziewięcioro 5-latków, sześcioro 4-latków i pięcioro 3-latków. W ramach tego programu działa też „sobotnia” Grupa Zabawowa licząca 12 dzieci.

Przedszkolaki każdego dnia odkrywają na nowo świat poprzez uczestnictwo w zajęciach dydaktycznych, przeprowadzanych doświadczeniach, wspólnej zabawie. Każdy dzień w przedszkolu mija pod znakiem radości ze wspólnej zabawy, spacerów i zdobywania nowych doświadczeń. Dzieci rozwijają poczucie rytmu i uczą się nowych piosenek na zajęciach z rytmiki, a nowych słówek w języku obcym na lekcjach języka angielskiego. Przedszkolaki są także objęte opieką logopedyczną zapewniającą diagnozę i korektę wad wymowy. Zajęcia dydaktyczno-wychowawcze prowadzone są w odpowiednio przystosowanej i wyposażonej w różnorodne środki dydaktyczne sali.

Dotychczas w punkcie przedszkolnym miało miejsce wiele różnych imprez. Dzieci bardzo chętnie reprezentują przedszkole, uczestnicząc w różnorodnych konkursach i uroczystościach. Zaczynaliśmy rok od poznania nowych kolegów, nauki zasad obowiązujących w grupie przedszkolnej i poznania roli przedszkolaka.

Braliśmy również udział w Ogólnopolskim Konkursie Ekologicznym dla przedszkoli, zorganizowanym przez serwis internetowy „Buliba”, pt. „Chrońmy bioróżnorodność - segregujmy odpady”. Najciekawsze prace plastyczne wykonali: **Jakub Bąk, Weronika Płodzień i Gabrysia Wróbel**. Za swój trud dzieci otrzymały pamiątkowe dyplomy, a przedszkole wyróżnienie.

Wspaniałą okazją do kształtowania właściwej postawy wobec środowiska i inspiracją do zorganizowania zajęć z zakresu ekologii, stał się konkurs „Bohaterskie skrzatki segregują odpady”. Konkurs organizowany przez Ministerstwo Ochrony Środowiska polegał na przygotowaniu scenariusza, przeprowadzeniu zajęć na temat właściwego segregowania odpadów, a później kolorowego raportu z przebiegu. Lekcja ekologiczna połączona z zabawą w gronie



Dzień Pluszowego Misia



Zabawa w sprzątanie lasu



rówieśników była kolejnym nowym doświadczeniem dla dzieci.

25 listopada 2010 r. w naszym przedszkolu po raz pierwszy obchodziliśmy „Dzień Pluszowego Misia”. Wszystkie dzieci przyszły do przedszkola ze swoimi ukochanymi maskotkami, by bawić się z nimi przez cały dzień. Z wielkim zainteresowaniem wysłuchaliśmy historii powstania pluszowego misia, zaprezentowaliśmy swoje przytulanki, wykonaliśmy prace plastyczne: „Miś Uszatek” (techniką origami), gymnastykowaliśmy się z misiem, rozwiązywaliśmy misiowe zagadki i tańczyliśmy przy muzyce.

Bardzo emocjonującym wydarzeniem był „Basiowy Bal Pasiastych”. Obył się w ostatnim tygodniu listopada. Dzieci miały okazję wystroić się w fantastyczne stroje w paski, a także wziąć udział w wielu zabawach i konkursach. W pięknie udekorowanej sali i w czapkach przygotowanych specjalnie na tę okazję nasi milusińscy świetnie się bawili. Nie zabrakło na balu uczy, którą przygotowaliśmy z kukurydzianych chrupek. Na koniec dzieci otrzy-

mały dyplomy za uczestnictwo w balu.

W dniu 6 grudnia Punkt Przedszkolny odwiedził Święty Mikołaj. Przedszkolaki z niecierpliwością go oczekowały, a gdy się pojawił, wywołał wiele radości i uśmiechu na ich twarzach. Dzieci zaśpiewały dla „Świętego” piosenkę i zapewniły go, że były grzeczne przez cały rok. Każdy maluch otrzymał upominek od gościa.

Kolejnym konkursem, w którym uczestniczyliśmy, był Ogólnopolski Konkurs Plastyczny „Świąteczne czary-mary, bożonarodzeniowe ozdoby z papieru” tutaj sukces odniosła **Weronika Płodzień**, która zdobyła III miejsce.

Natomiast w Wojewódzkim Konkursie Plastycznym „Na gałązce choinkowej” brało udział sześcioro dzieci. Zwycięzcami okazali się chłopcy. Byli to: **Jakub Bąk, Szymon Goszka i Eryk Szylar**. Uroczyste wręczenie dyplomów i nagród odbyło się 11 grudnia w ODK „Pobitno”. Gratulujemy i życzymy dalszych sukcesów.

*Małgorzata Płodzień*



# Grand Prix dla uczniów Szkoły Podstawowej w Tyczynie w konkursie „Przybysz z Planety WEEE”

Mając na uwadze troskę o środowisko, a w szczególności selekcję zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, uczniowie ze Szkoły Podstawowej w Tyczynie już po raz czwarty wzięli udział w konkursie ekologicznym „Przybysz z Planety WEEE”, zorganizowanym przez Związek Komunalny „Wisłok” przy współpracy z ElektroEko, Organizacją Odzysku Sprzętu Elektrycznego i Elektronicznego S.A. oraz Samorządem Województwa Podkarpackiego i Firmą EKO – TOP...

Konkurs polegał na skonstruowaniu instalacji przestrzennej przedstawiającej według własnych wyobrażeń „Przybysza z Planety WEEE”, który jako twór składający się ze zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych stanowi poważne zagrożenie dla środowiska.

W zbiórkę zużytego sprzętu włączyli się uczniowie z klasy **I Ib: Patrycja Szeliga i Krystian Hoszko**. Po wysłaniu zgłoszenia do organizatora konkursu zbierali oni zużyty sprzęt, z którego powstały „przybysze”. Prace dzieci cieszyły się ogromnym zainteresowaniem nie tylko wśród kolegów, ale również wśród rodziców, którzy pomagali swoim dzieciom w końcowym etapie. W grudniu wykonane „dzieła” dostarczone zostały do Urzędu Marszałkowskiego, gdzie czekały na ocenę.

10 grudnia 2010 r. odbył się Kongres EkoObywateli. Brali w nim udział przedstawiciele władz rządowych i samorządowych, organizacji proekologicznych, ekologów oraz najaktywniejszych lokalnych działaczy środowiskowych, a także nauczyciele i uczniowie. Podczas tej uroczystości nastąpiło podsumowanie działań ekologicznych, ogłoszenie wyników oraz wręczenie nagród laureatom konkursu.

Uczniowie z naszej szkoły po raz kolejny stanęli na „szczycie”. Główną nagrodę – Grand Prix ElektroEko VI edycji konkursu „Przybysz z Planety WEEE” - zdobyła SP im. Stanisława Staszica w Tyczynie, którą reprezentowali Patrycja Szeliga z klasy I Ib, autorka zwycięskiego „roboty”, a także Krystian Hoszko. W nagrodę szkoła otrzymała Eko-czek o wartości 1200 zł. Za otrzymaną kwotę został zakupiony telewizor do sali lekcyjnej, a także nagrody indywidualne dla zwycięzców. W trakcie Kongresu dyplomy uznania za wie-



Krystian Hoszko i Patrycja Szeliga wraz ze swoimi przybyszami

loletnią współpracę służącą krzewieniu zasad zrównoważonego rozwoju w lokalnych społecznościach, ze szczególnym uwzględnieniem dzieci, otrzymały panie **Anita Dobrowolska i Anna Pondo**. Udział w Kongresie był wspaniałą okazją i niezapomnianą przygodą dla laureatów konkursu. Dzieci miały możliwość spotkać się z tymi, którym ochrona środowiska jest bardzo bliska, a także z „małymi” ekologami z innych szkół. Mogły podziwiać „przybyszów” wykonanych przez innych. Udzielaliśmy także wywiadu dla Radia i Telewizji. Wystąpienia, gratulacje, słowa uznania, dyplomy, nagrody pozostaną na pewno nam długo w pamięci i będą dla nas mo-

tywacją do dalszego działania na rzecz ochrony środowiska.

To wielki sukces i osiągnięcie dla Szkoły Podstawowej w Tyczynie. Przez cztery kolejne lata zdobywamy wysokie miejsca i główne nagrody. Możemy być dumni, że mamy tak wspaniałych uczniów, którzy godnie reprezentują naszą szkołę.

Serdecznie dziękuję Rodzicom za ich zainteresowanie i zaangażowanie w życie naszej szkoły, a szczególnie za okazaną pomoc i wsparcie w realizacji ekologicznych działań.

**Bernadetta Prędką**  
*Wychowawczyni klasy II b*

**Miejska i Gminna Biblioteka Publiczna w Tyczynie**  
zaprasza na spotkanie z cyklu **„Edukacja kulturalna”**  
Gościem będzie psycholog **MAŁGORZATA KRASNOPOLSKA**,  
która wygłosi wykład pt. **Wychowanie dzieci i młodzieży.**  
**Czas i miejsce spotkania: 27 stycznia, godz. 16.00, MiGBP w Tyczynie**  
W tym samym czasie zapraszamy dzieci na zajęcia pt.  
**„Wędrówki do krainy baśni”**  
Szczegółowe informacje w MiGBP w Tyczynie lub pod numerem tel.: 17 22 19 410

Oba spotkania są częścią projektu „Biblioteka dla wszystkich” finansowanego przez Akademię Rozwoju Filantropii w Polsce w ramach Konkursu Grantowego, który jest realizowany przez MiGBP w Tyczynie w Programie Rozwoju Bibliotek. Blższe informacje o projekcie w MiGBP w Tyczynie.

 **AKADEMIA ROZWOJU FILANTROPII W POLSCE**

 **program rozwoju bibliotek**

# Promocja zdrowia i edukacja zdrowotna w lokalnej społeczności

Zawody pielęgniarki i położnej są profesjami samodzielnymi podobnie jak zawód lekarza. Jednym z wielu zadań zawodowych pielęgniarki i położnej jest prowadzenie edukacji zdrowotnej.

Edukacja zdrowotna to proces, w trakcie którego ludzie uczą się dbać o zdrowie własne i innych osób. Koncentruje się ona na uświadamianiu związków między zdrowiem człowieka a jego stylem życia oraz środowiskiem fizycznym i społecznym. Edukacja zdrowotna obejmuje głównie działania informacyjne (dostarczanie wiedzy), których bezpośrednim celem jest ukształtowanie sprzyjających zdrowiu przekonań, motywacji i umiejętności, a co za tym idzie – postaw zdrowotnych ludzi, które powinny prowadzić do realizacji zachowań służących zdrowiu. Celem procesu jest wyposażenie ludzi w taki poziom wiedzy i umiejętności oraz w takie możliwości działania, aby mogli nie tylko reagować właściwie w sytuacjach zagrożenia zdrowia, ale także na co dzień realizować normy wynikające z przyjęcia prozdrowotnego stylu życia.

Na promocję zdrowia składa się z jednej strony edukacja zdrowotna, przygotowująca poszczególnych ludzi jak i grupy do działań na rzecz zdrowia, z drugiej strony współpraca międzysektorowa obejmująca działania środowiskowe, których celem jest zapewnienie takich warunków politycznych, społecznych i ekonomicznych, by jak najwięcej osób miało szansę na codzienne przestrzeganie norm zdrowotnych. Innymi słowy – współpraca międzysektorowa to wspólne działanie lub wzajemne wspieranie działań istniejących na określonym terenie placówek, podmiotów prawnych, instytucji, organizacji społecznych jak, np. opieka zdrowotna, samorząd terytorialny, pomoc społeczna, organizacje pozarządowe, placówki kulturalno-oświatowe, Kościół i inne. W każdej dziedzinie życia zdrowie powinno być uznane za wartość najwyższą.

W praktyce realizacja działań z zakresu promocji zdrowia nie jest trudna, wymaga jednak spełnienia kilku warunków. Najważniejszym z nich jest świadomość potrzeby działania na rzecz zdrowia. Kolejnym warunkiem jest otwartość i umiejętność współpracy

przedstawicieli lokalnych podmiotów. Niezbędna jest inicjatywa i umiejętność określenia i wykorzystania lokalnie istniejących zasobów (baza lokalowa, sprzęt multimedialny, materiały edukacyjne, możliwość pozyskania środków finansowych i rzeczowych, przygotowani profesjonalnie ludzie).

Chcemy podzielić się naszymi doświadczeniami związanymi z działaniami edukacyjnymi w lokalnej społeczności. Przychodnia, w której pracujemy jest jednym z miejsc, w którym prowadzimy edukację zdrowotną. Jest to najczęściej edukacja skierowana bez-

pośrednio do pacjenta lub do pacjenta i jego rodziny. Wadą jej jest to, że nie dociera do szerszego kręgu osób.

Optymalnym dla nas miejscem do współpracy z pacjentami okazała się **Miejska i Gminna Biblioteka Publiczna w Tyczynie**. Jest to miejsce, w którym może spotkać się wiele osób w przyjemnej, spokojnej atmosferze. Biblioteka jest wyposażona w laptop i projektor. Dzięki dobrej współpracy mamy możliwość podpowiadania bibliotekarzom w zakresie zakupu książek i poradników medycznych. Oferta edukacyjna jest kierowana do osób w róż-



MiGBP w Tyczynie, uczestnicy spotkania poświęconego cukrzycy





nym wieku, i wbrew pozorom nie tylko do tych, które mają problemy zdrowotne. Edukacja zdrowotna kierowana do ludzi zdrowych może przynieść większe korzyści, ponieważ wiele chorób jest w dużej mierze skutkiem naszego stylu życia. Na wiele zachowań, które są dla nas szkodliwe, mamy wpływ, zmiana złych przyzwyczajęń może zapobiec wielu stanom chorobowym. Do tej pory zorganizowaliśmy spotkania edukacyjne na następujące tematy: zdrowie kobiet, profilaktyka upadków, postępowanie w przypadku ran przewlekłych, profilaktyka chorób układu sercowo-naczyniowego, cukrzyca. Na spotkania edukacyjne może przyjść każdy zainteresowany aktualnie poruszonym tematem.

Do każdego spotkania, w zależności od potrzeb, dobieramy odpowiednie sprzęt, materiały edukacyjne, opracowujemy zalecenia, korzystamy z gotowych poradników, plansz, ulotek i innych środków, które uda nam się przygotować.

Znaczenie edukacji zdrowotnej dla lokalnej społeczności rozumieją również przedstawiciele naszego samorządu terytorialnego. Ochrona zdrowia jest jednym z zadań własnych gminy. Ochrona zdrowia jest pojęciem szerokim i obecnie należy rozumieć przez nią również promocję zdrowia i profilaktykę. Samorząd terytorialny może finansować te działania jako wykonanie zadań własnych. Wiele gmin realizuje specjalne programy zdrowotne, w których mogą uczestniczyć wszyscy mieszkańcy, służą one np. wykrywaniu cukrzycy. Obecnie prowadzimy cykl spotkań edukacyjnych na temat samokontroli w cukrzycy. W pierwszym spotkaniu uczestniczyła **p. Izabela Kowalska**, Przewodnicząca Okręgowej Izby Pielęgniarek i Położnych w Rzeszowie. Dzięki firmie GENEXO mogliśmy każdemu uczestnikowi podarować glukometr. Każda z osób nauczyła się techniki wykonania glukotestu i prowadzenia dzienniczka kontroli. Wszyscy otrzymali zestaw materiałów edukacyjnych. Spotkania te mają jeszcze inny wymiar: samorządnie tworzą się grupy wsparcia; ludzie z podobnymi problemami dzielą się swoimi doświadczeniami i umiejętnościami.

Podkreślamy raz jeszcze, że dla skuteczności takich działań niezbędna jest współpraca wielu osób.

**Anita Drążek - pielęgniarka poz  
Urszula Podgórska - położna poz**

## Takich świąt jeszcze nie było

Nie dla wszystkich minione święta były radosne. Wiele rodzin spędziło je w kontenerach lub lokalach zastępczych. Ci, którzy mieli więcej szczęścia, dostali zaproszenie od rodziny lub znajomych. Mieszkańcy zalanych miejscowości nie otrząsnęli się z tragedii do tej pory. Wielu z nich nie odbudowało swoich domów. A wszystko przez dwie fale powodzi w maju i czerwcu 2010 r., które zalały tysiące polskich domów.

Mieszkańcy Tyczyna mimo, że sami walczyli ze skutkami powodzi, wykazali się wielką ofiarnością organizując **czterokrotnie zbiórkę darów dla powodzian z gminy Gorzyce**. Szczególnym zaangażowaniem wykazał się **p. Kazimierz Drążek**, który koordynował całą akcję i własnym transportem dostarczył dary do wskazanych przez wójta Gorzyc miejscowości.

Pomoc trafiła do Orlisk, Sokolnik i dwukrotnie do wsi Furmany. Wielką hojnością wykazali się tycznińscy przedsiębiorcy oraz mieszkańcy Tyczyna, a w szczególności Ci z ulicy Wyzwolenia, którzy z racji sąsiedztwa ze Strugiem, dobrze wiedzą, co oznacza wezbrana rzeka i w końcu - powódź. Do zbiórki darów przyłączyli się również pracownicy **Biblioteki Uniwersytetu Rzeszowskiego oraz Makro Cash and Carry Polska - Hala Rzeszów**.

Osobiście uczestniczyłam w jednym z transportów darów do wsi Furmany i odwiedziłam sołtysa Wiesława Biskupa w jego zalanym domu. Złożył na moje ręce ogromne podziękowania za bezinteresowną pomoc i prosił o przekazanie słów wdzięczności wszystkim darczyńcom, co niniejszym czynię.

**Barbara Drążek**



Przekazanie zebranych darów dla powodzian. Wieś Furmany

**Ks. Jan Twardowski**

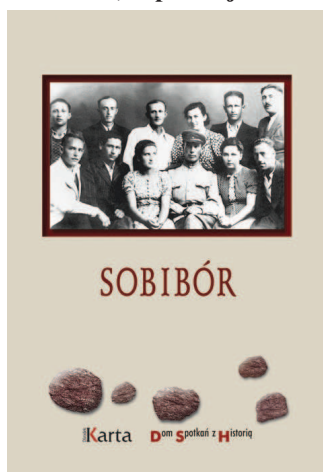
**Warto**

*Warto moknąć na deszczu na kogoś czekając,  
biec z laurką i kwiatem przez miasto jak zając,  
stać dla chorych w ogonku po jedną cytrynę,  
grzesznikom pozaświecać wszystkie łyż matczyne,  
kłaść się późno do łóżka, z kogutem się budzić -  
gdy wszystkie nasze drogi prowadzą do ludzi.*

*ok. 1950*

# Półka z książkami

**Sobibór. „Jeśli zapomnę o nich, Ty, Boże na niebie, zapomnij o mnie”...**



We wschodniej Lubelszczyźnie wśród lasów jest miejsce, gdzie w czasie II wojny światowej był obóz zagłady ludności żydowskiej. To miejsce to Sobibór, gdzie zginęło w komorach gazowych ponad 250 tys. Żydów z różnych krajów, m.in. z Polski, Holandii, Francji i Czechosłowacji. **Sobibór to także jedyny obóz, skąd podczas II wojny światowej udało się zbiec więźniom.** Współcześnie w miejscu tym nie ma baraków obozowych czy innych budynków (jak np. w Auschwitz-Birkenau); zostały one zniszczone przez Niemców po ucieczce więźniów. Cel likwidacji Sobiboru był jeden: aby nikt nie dowiedział się, że mordowano tu Żydów na masową skalę. Jednak pamięć o tym tragicznym miejscu jest żywa dzięki osobom, którym udało się uciec z obozu, przeżyć wojnę i opowiedzieć światu o Sobiborze.

14 października 1943 r. grupie więźniów sobiborskich udało się wzniecić powstanie. Dzięki zamieszanu, jakie wzbudziło zachowanie Żydów, wszyscy zesłańcy (ok. 600 osób) mieli szansę ucieczki – kto mógł, uciekał w stronę pobliskich lasów. Wielu z nich zostało zabitych przez esesmanów, inni zostali stratowani przez uciekający tłum, część – zginęła na drutach kolczastych (przez tych, co chcąc jak najszybciej opuścić grancie obozu, napierali na tych, którzy byli z przodu), jeszcze inni ponieśli śmierć od min, którymi usiany był teren wokół obozu. Tych, którym udało się zbiec do lasu i którzy przeżyli II wojnę światową, było około osiemdziesiąt osób.

Ośrodek Karta i Dom Spotkań z Historią są wydawcami zbioru

świadczeń byłych więźniów sobiborskich pt. „Sobibór”. Redaktorem merytorycznym tej książki jest **Marek Bem**, który w 2007 r. postanowił spotkać się z wszystkimi jeszcze żyjącymi świadkami tego, co działo się w Sobiborze od kwietnia 1942 r. (pierwsze transporty Żydów) do października 1943 r. (ucieczka z obozu). Autor przez 7 miesięcy podróżował po USA i Izraelu; był również w Amsterdamie, Kijowie i Riazaniu. Dzięki temu zebrał relacje byłych więźniów na temat ich pobytu w Sobiborze, planów ucieczki i samego jej przebiegu. W książce zaprezentowano obszerne fragmenty relacji dwunastu świadków (niektórzy z nich zeznawali w procesach przeciwko zbrodniarzom wojennym). Dziesięć z tych świadectw ukazało się po raz pierwszy w książce M. Bema. Świadectwa te powstawały w różnym czasie: część z nich została spisana już w 1944 r., najnowsze powstały w 2008 r. Relacje te są tak dramatyczne, że po ich przeczytaniu włosy jeżą się na głowie. O bestialstwie esesmanów niech świadczy fakt, że – jak czytamy w jednym ze świadectw – Żydzi przyjeżdżający tu transportem kolejowym oraz samochodami i furmankami w ciągu 30 minut (!) byli zagazowywani, a ich zwłoki palone. Aby nie było słychać ludzkich krzyków dochodzących z komór gazowych, hodowano w obozie gęsi, które swoim gęganiami zagłuszały rozpaczliwe wrzaski ginących.

W przedostatnim akapicie Posłowania, jakie znajduje się w książce, M. Bem pisze: „1 listopada 2009, jak co roku, pojechałem do Sobiboru, by zapalić tam świeczkę. Przy symbolicznym kopcu z prochami pomordowanych stały tylko cztery znicze...”. Zbiór „Sobibór” jest więc nie tylko kolejną pozycją o przeżyciach więźniów niemieckich obozów zagłady z czasów II wojny światowej, ale przede wszystkim dramatycznym wołaniem tych, którzy tam zginęli i tych, którzy przeżyli: „Pamiętajcie o nas”.

**Oprac. Agnieszka Rożek-Janda na podstawie: „Sobibór”, pod red. merytoryczną Marka Bema, Warszawa 2010.**

„Sobibór” to jedna z wielu pozycji książkowych, które w ramach współpracy Ośrodek Karta przekazał w darze MiGBP w Tyczynie. Zaprasza-

my do obejrzenia innych, równie ciekawych wydawnictw z dziedziny historii, jakie otrzymaliśmy od Karty.

Ośrodek KARTA jest niezależną, pozarządową organizacją pożytku publicznego, która zajmuje się dokumentowaniem i upowszechnianiem historii najnowszej Polski i Europy Środkowo-Wschodniej. MiGBP w Tyczynie rozpoczęła współpracę z Ośrodkiem w ramach **Programu Rozwoju Bibliotek**. Celem naszej współpracy z Ośrodkiem KARTA jest utworzenie przy MiGBP w Tyczynie **Cyfrowego Archiwum Tradycji Lokalnej**, które ma stać się centrum aktywizującym naszą społeczność do ocalania, pielęgnowania i upowszechniania historii, i tradycji lokalnej.

Zapraszamy na stronę internetową Cyfrowych Archiwów Tradycji Lokalnej: [http://www.karta.org.pl/Programy/Cyfrowe\\_Archiwa\\_Tradycji\\_Lokalnej/165](http://www.karta.org.pl/Programy/Cyfrowe_Archiwa_Tradycji_Lokalnej/165)

## Uwaga konkurs!



Informujemy Czytelników, że **Ośrodek KARTA** ogłasza dla młodzieży **szkół ponadpodstawowych** w całej

Polsce XV edycję konkursu „**Historia Bliska**” z tematami (do wyboru):

1. Dzieci wojny – żołnierze i ofiary.
2. Spotkania w XX wieku. Polacy–Rosjanie: przyjaciele, wrogowie, sąsiedzi?
3. Szkolna fotografia – wojenne losy kolegów, przyjaciół i nauczycieli.
4. Warszawa zbudowana, zburzona, odbudowywana. Moje miejsca i w tych miejscach ludzie...

Na konkurs nadsyłane mogą być wyłącznie prace oryginalne, oparte na samodzielnie zebranych, wcześniej nie publikowanych materiałach źródłowych. Prace konkursowe mogą mieć formę: relacji świadka lub świadków historii, dziennika czy wspomnień, zbioru zdjęć z autorskim opisem i komentarzem; filmu DVD, audycji radiowej czy prezentacji multimedialnej wykorzystującej źródła. Może to być praca indywidualna lub zbiorowa (w grupach do 6 osób), pod opieką dorosłych lub bez takiej opieki. **Termin nadsyłania prac upływa 30 kwietnia 2011 r.**

Więcej szczegółów na stronie internetowej Konkursu: <http://historiabliska.pl> oraz w MiGBP w Tyczynie.



## Tańczące diabły

Jak byłem takim podlotkiem, takim dziusem (młodym gołębiem), to do dziewczuch mnie ciągnęło. Wtedy to my z Mańkiem były wielkie kolegi. On mieszkoł na Woli, a ja na Czerwonkach.

Latem matka gnała nas do roboty, to nie było czasu, jeno jesieniom i zimom. Tak my se z tym Mańkiem wymyślili, że będziemy chodzić na kurs tańca do Błażowy. Ciągnęło nas tam straszecznie, bo na tym kursie ładne dziewczuchy też były.

Chodzili my na tyn kurs na piechcie. Pszodzi to ja szed do Mańka, a potem już my razem szli z Woli do Błażowy dziolami i przez las.

Po kursie to my zawsze szli z dziewczuchami pod „Błażowiankę”. To była taka knajpa czynna do późna w nocy. Tam nas nie wpuszczali, ale zawsze jakoś flaszczynie ktoś nam kupił i humor mielimy niezły.

Gdziesik to było w połowie stycznia. Śniegu było nie dużo, jeno takie resztki chrupały nam pod nogami. Wrocali my roz już dość późno, bo wpiw to my swoje panny poodprowadzały. Wrocali my doma przez dziol, a było już koło północy. Wyszlimy na równinę za lasem. Księżyc piknie wtedy świecił i śnieg też świecił i wszystkie gwiazdy. Tak nam było wesoło, że zaczęli my se śpiewać i ni stąd ni z owąd, nasze nogi poszły noim same do tańca. Wpiw pomału; to tu, to tam, to nie tak było, to było tak. Oblapali my sie w pół i jak to na tym kursie było, zaczęli my tańcować na tym śniegu. A potem to my już tak tancowali, że skry nam spod butów leciały, bo mroził był wtedy niezły.

Nagle, o Matko Boska!, jak we mnie coś rypnęło. Upodem, a tu jakieś cielsko zważyło się na mnie, czorne

i z rogami. I roz we mnie, roz w Mańka wali, charczy i jeszcze innych diabłów przywołuje.

Ledwo my sie wyrwali i zaczęli uciekać, gdzie popadło.

Na drugi dzień przyszła do nas babcia S. (Sowino) i opowiadał mi mamie o diabłach, które w nocy hulały na gościńcu. O tym, że sie ich wpiw strasznie przestraszyła; stała w lesie i sie modliła. Czekala aż se pódo. Ale nagle złość w nio wstąpiła tako wielko na tych diabłów i taka olbrzymia siła w nio weszła, a może i jakoś moc Boża w tym też była, bo wziena takiego sękatego, grubego oszczura z kręgołka jodłowego, co pod nogami jej jeżół i podbiegła do tych diabłów i jak nie zaczęli w nich walić, gdzie popadło. A te diabły Matki Boski zaczęli wzywać i z jękiem pouciekały.

Jagem to usłyszał, tom zaraz wyszedł z izby, aby babka tych moich guzów i siniaków na mojej głowie nie widziała, bo dziewczuchy śmiały by sie ze mnie.

Jest to opowiadanie wierzenia- we zarejestrowane przeze mnie w przy- siółku Czerwonki (Hermanowa). Takie opowiadania należą do niepisanej twórczości ludowej. Tekst jest autentyczny; zachowuje cechy miejscowej gwary, bez zapisu fonetycznego, gdyż znaki transkrypcji sławistycznej są nieznane dla powszechnego odbiorcy.

Ponieważ zbieram takie opowiadania, bardzo ucieszyłabym się z tego, gdyby ktoś opowiedział mi coś ciekawego. Kontakt: tel. (17) 22 91 826.

**Genowefa Szawara**

## Wiersze czytelników



### Świt

Świt nastaje, ranek się budzi  
Zegar dzwoni, czas pracy dla ludzi.  
Złote słońeczko poranek wita,  
w dali konna dorożka rwie z kopyta.

Ulice i domy stare dęby otulają,  
rozłożyste i wzniosłe ku niebu sięgają.  
Ptaszęta radośnie koncentrują Panu  
anielskim chórem, jakoby w raju.

Tu obok przyleciał kardynał z oddali  
usiadł na dębie, swą szatą się chwali.  
Purpurat - w czerwonej koronie,  
dumny, udaje, że siedzi na tronie.

Uroczę stworzenie - nie z naszej krainy  
tam bogata szata, nie jednej ptaszyny  
Ileż radości nam życie daje  
Słuchać ptasich arii, gdy poranek  
wstaje.

**Janina Leniart**

### On i ona

Kobieta i mężczyzna  
dwie połówki  
całość  
złączeni węzłem czułości  
starania  
zdolni do tworzenia  
przekazywania  
w zgodzie z naturą  
i Bożym prawem  
wzniosłość i chemia  
zmieszane razem  
odwieczne prawo  
jedność we dwoje  
on i ona  
w harmonii, w przyrodzie



**Anna Kocór**

## Dzień Babci i Dziadka

W styczniu swoje święto obchodzą **babcie i dziadkowie (21 i 22 stycznia)**. Jak co roku składamy im

zyczenia i obdarowujemy upominkami, dziękując za miłość i troskę. Ten szczególny dzień może być okazją do wspomnień, wspólnego przeglądania

rodzinnych zdjęć i rozmów, na które nasi najbliżsi czekają. Może dzięki temu sprawimy naszym babciom i dziadkom największą przyjemność. Może dzięki temu zostanie spisane chociaż kilka rodzinnych historii. Czas płynie nieubłaganie, wielu z nas już niestety tego zrobić nie może. Może warto zachować w naszej pamięci to, co jeszcze się da. Skaner, ksero, obróbka zdjęć – to środki, które wszystkim chętnym do pracy wnukom mogą w tym pomóc...



## Duszpasterz, artysta i społecznik

*„Własnego kapłaństwa się boję,  
własnego kapłaństwa się lękam  
i przed kapłaństwem w proch padam,  
i przed kapłaństwem klękam (...)”*

**Jan Twardowski**

Niezwykłe ważnym okresem w dziejach polskich katolików, pozostających pod zaborem austriackim, były ostatnie dekady XIX i pierwsze XX stulecia. Wtedy bowiem dokonał się wielki rozwój na polu życia religijno-społecznego, którego owocem były liczne inicjatywy społeczne podejmowane przez świeckich katolików. Na szczeblu parafialnym animatorami tego procesu byli szeregowi duszpasterze. Nie inaczej było w parafii tyczyńskiej, w której w tym czasie urząd proboszcza sprawował ks. Rajmund Knendich.

Rajmund Ludwik Wacław Knendich urodził się 28 września 1865 r. w Tarnowie, w rodzinie urzędnika sądowego Gustawa Knedicha. Wkrótce, po otrzymaniu przez ojca posady prezydenta sądu w Rzeszowie, rodzina przeniosła się do tego miasta. Tam młody Rajmund zdobył wykształcenie podstawowe i średnie. To ostatnie uwieńczył w 1884 r. egzaminem dojrzałości. Tego samego roku jesienią wyjechał wraz z rodziną do Wiednia, co wiązało się z awansem jego ojca na urząd radcy dworu przy Najwyższym Trybunale. Zapewne za radą ojca podjął tam studia na wydziale prawnym i odbył ochotniczą służbę wojskową. W tym czasie jednak dojrzała w nim myśl o wyborze drogi życia kapłańskiego. Zdecydował się ją podjąć dopiero po śmierci ojca. W 1887 r. wstąpił więc do Seminarium Duchownego w Przemyślu, by tam przygotowywać się do kapłaństwa i zdobyć potrzebne wykształcenie teologiczne. Czteroletnią formację uwieńczył w 1891 r. przyjęciem święceń prezbiteratu.

Po święceniach skierowano go najpierw do posługi wikariuszowskiej w podrzeszowskiej Słocinie, a już we wrześniu roku następnego do analogicznej pracy przy katedrze przemyskiej. W tym drugim miejscu oprócz obowiązków wikariuszowskich pełnił funkcję katechety w miejscowych szkołach ludowych oraz w szkołach w Grochowcach i Nehrybce.

11 czerwca 1895 r. w czwartym roku kapłaństwa, został proboszczem parafii Tyczyn. Nowe obowiązki podjął z wielkim zaangażowaniem. Zadał tak o zaspokojenie potrzeb duchowych swych parafian, jak i o stan materialny obiektów sakralnych. Te pierwszoplanowe obowiązki uzupełniał aktywnością na polu religijno-społecznym. Wśród dzieł, które podjął sam, albo realizowano pod jego nadzorem, znalazły się m.in. Związek Katolicko-Społeczny, kółka rolnicze i czytelnie ludowe funkcjonujące w każdej gminie parafii Tyczyn, Kasyno Mieszczańskie, Kasa Reiffeisena (Chrześcijańska spółka oszczędności i pożyczek), Fundusz pożyczkowy im. ks. Cybulskiego, Szpital Ubogich, Chrześcijańska spółka kuśnierzy i białoskórników. Nadto przewodniczył miejscowej Radzie Szkolnej, a także zasiadał w Radzie Gminy Tyczyn. Wielość podejmowanych zadań z jednej strony zjednała mu uznanie i szacunek miejscowego społeczeństwa, a z drugiej - zrodziła wrogość w środowiskach antyklerykalnych, zwłaszcza wśród kupców żydowskich i w gronie zwolenników ludowego trybuna - ks. Stanisława Stojałowskiego, które rozpowszechniały na jego temat wiele oszczerstw.

Ks. Knendich zapisał się też na polu publicystycznym i artystycznym. Koncentrował się głównie na tematyce religijnej. Wśród jego prac były pomoce duszpasterskie, m.in. „Czytanki majowe

na tle godzin o Niepokalanym Poczęciu N. Maryi P.”, Brody 1910; „Homilie na niedzielę i święta całego roku”, t. 1-2, Lwów 1925; „Kazania zbiorowe przygodne”, t. 1, Przemyśl 1907, oraz nowele i utwory sceniczne, np. „Za Ojców naszych wiarę świętą”, Brody 1912; „Wspomnienie o krzyżu”, Lwów 1912. Te ostatnie publikacje ubogacił własną kompozycją muzyczną.

Władze diecezjalne doceniły zaangażowanie ks. Knendicha przyznając mu wyróżnienie kanonickie (1901) i przywilej noszenia rokiety i mantoletu (1914), a w 1910 r. włączyły go do pracy administracyjnej w dekanacie tyczyńskim, poprzez powierzenie mu urzędu wicedziekana.

Wybuch wojny światowej, choć wpłynął przynębiająco na ks. Knedicha, nie zmniejszył jego duszpasterskiego zaangażowania. Pracował tak niemal do końca swego życia. Zachorował nagle i niespodziewanie 15 maja 1918 r., a zmarł tydzień później 22 maja 1918 r. w szpitalu w Krakowie, mając niespełna 53 lata. Całym swoim życiem kapłańskim przyczynił się niewątpliwie do pogłębienia życia duchowego wśród wiernych oraz do podniesienia ich świadomości religijnej.

*Źródło: ks. Andrzej Motyka,  
Tygodnik Katolicki „Niedziela”, nr 47  
z dnia 21 listopada 2010 r.*

### Burmistrz Tyczyna Jan Hermaniuk

przyjmuje mieszkańców gminy  
i interesantów  
w każdy poniedziałek  
w godz. 8.00-15.00 (I piętro)

**Ogłoszenia \* Ogłoszenia \* Ogłoszenia \* Ogłoszenia \* Ogłoszenia \* Ogłoszenia \* Ogłoszenia**

Urząd Miejski w Tyczynie informuje, że **pojemniki na plastik** zostały umieszczone przy dawnym Sądzie Grodzkim w Tyczynie, natomiast **gniazdo recyklingowe** zostało umieszczone na działce gminnej obok Szkoły Podstawowej w Tyczynie.

Koło Wędkarskie Nr 31 „Strug” w Tyczynie zaprasza członków na **zebranie sprawozdawcze za rok 2010**.

**Spotkanie odbędzie się 19 lutego br. o godzinie 16.00 w „Barze u Wiktora”.**

Regionalne Towarzystwo Wędkarskie „Strug” w Tyczynie zaprasza członków na **walne zebranie sprawozdawcze**.

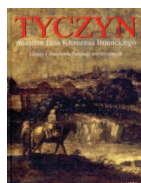
**Spotkanie odbędzie się 19 lutego br. o godzinie 18.00 w „Barze u Wiktora”.**



# Książki o gminie

można nabyć w Urzędzie Miejskim, I piętro, p. 25

> **Tyczyn miastem Jana Klemensa Branickiego. Dzieje i znaczenie fundacji artystycznych (2009)**, autorstwa dr. Zbigniewa Michalczyka, dr. Anny Oleńskiej i Piotra Jacka Jamskiego, ze wstępem napisanym przez Kazimierza Szczepańskiego. Wydawnictwo Libra w Rzeszowie. **Cena 30 zł.**



> **Ziemia tyczyńska z bliska i z daleka (2008)** to album wydany z okazji 640-lecia Tyczyna, według koncepcji Kazimierza Szczepańskiego, przez Wydawnictwo Libra na zlecenie Gminy Tyczyn w 2008 roku. **Cena 35 zł.**

> **Ziemia tyczyńska w starej fotografii** - album wydany z okazji 640-lecia Tyczyna, pod redakcją Alicji Kustry i Kazimierza Szczepańskiego, przez Wydawnictwo Ruthenus na zlecenie Gminy Tyczyn w 2008 roku. Album prezentuje 250 zdjęć, które zostały podzielone na rozdziały tematyczne, takie jak np.: Wodziczcy z Tyczyna, Z Bogiem, Przed nami siódme niebo, Portrety mieszkańców, Tak mieszkaliśmy, W kręgu rodziny i przyjaciół. **Cena 25 zł.**

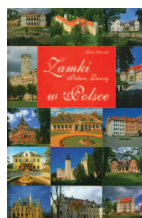


> **Kartki z dziejów Tyczyna i okolic** - praca zbiorowa pod redakcją Kazimierza Szczepańskiego, wydana z okazji 640-lecia Tyczyna przez Podkarpacki Instytut Książki i Marketingu, na zlecenie Gminy Tyczyn w 2008 roku. Książka składa się z pięciu rozdziałów poświęconych: Tyczynowi w okresie autonomii galicyjskiej, zbiorom bibliotecznym klasztoru Ojców Dominikanów w Borku Starym z II połowy XVIII wieku, dziejom budziwojskiej Kolonii, historii i działalności Miejsko-Gminnego Ośrodka Kultury w Tyczynie oraz pismu samorządowemu „Głos Tyczyna” w latach 1989-2007. **Cena 15 zł.**

> **Wokół tyczyńskiego wzgórza** - zbiór legend opracowanych przez Zbigniewa Trześniowskiego, wydany przez Podkarpacki Instytut Książki i Marketingu na zlecenie Gminy Tyczyn w 2007 r. Legendy zostały napisane przez dzieci i młodzież na konkurs „Legendy z naszej gminy”, ogłoszony przez burmistrza z okazji 640-lecia założenia Tyczyna. Publikacja wzbogacona jest niepowtarzalnymi grafikami wykonanymi przez artystę Stanisława Ożoga. **Cena 20 zł.**

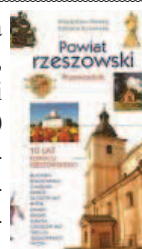


> **Tyczyn edukacja regionalna** - książka autorstwa Anny Kowalczyk, wydana w 2006 r. przez Gminę Tyczyn, zawiera szczegółowy program wycieczek wraz z barwnymi fotografiami wyznaczonych tras po Tyczynie i okolicy dla klas IV-VI. Do każdej trasy dołączone są karty pracy ucznia. Program wycieczek skierowany jest do uczniów, nauczycieli regionalistów, a także do tych, którzy chcą pogłębić wiedzę o mieście i okolicy. **Cena 15 zł.**



> **Zamki, pałace, dwory w Polsce (2010)** album autorstwa Marka Gaworskiego, wydany przez Wydawnictwo Matiang w 2010 r. Znajdziemy w nim m.in. informacje o Pałacu Wodzickich w Tyczynie. **Cena promocyjna 45 zł** (cena ta stanowi 50% rzeczywistej ceny albumu oferowanej w księgarniach).

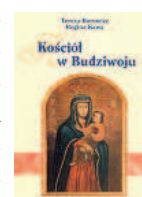
> **Powiat rzeszowski - przewodnik**, autorstwa Władysława Jenningsa i Elżbiety Kurowskiej, wydany przez Podkarpacki Instytut Książki i Marketingu. Znajdziemy w nim m.in. 600 barwnych fotografii, ciekawostki, sławne postaci i szlaki turystyczne takich gmin i miejscowości jak: Błażowa, Boguchwała, Chmielnik, Dynów, Głogów Młp, Hyżne, Kamień, Krasne, Lubenia, Sokołów Młp, Świlcza, Trzebownisko, Tyczyn. **Cena 25 zł.**



> **Szkola w Budziwoju w latach 1847-1973** - książka autorstwa Teresy Borowiec i Reginy Kawy, wydana w roku 2005 przez Gminę Tyczyn. Zawiera szczegółowy opis dziejów budziwojskiej placówki oświatowej na przestrzeni 130 lat od chwili założenia i uposażenia szkoły przez kolejne etapy historii. **Cena 15 zł.**



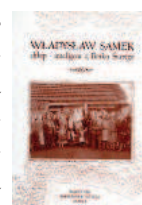
> **Kościół w Budziwoju** - książka autorstwa Teresy Borowiec i Reginy Kawy, wydana w roku 2006 przez Gminę Tyczyn w 100-lecie budowy pierwszego murowanego kościoła w Budziwoju. Publikacja zawiera charakterystykę wsi i jej mieszkańców, świadczenia i akcje budziwojan na rzecz parafii tyczyńskiej oraz dzieje budziwojskiej parafii. **Cena 15 zł.**



> **Historia budziwojskich chłopów** - monografia autorstwa Wioletty Pruchnik, wydana w 2005 r. przez Gminę Tyczyn w 110. rocznicę utworzenia Stronnictwa Ludowego. Kolejna publikacja poświęcona bogatej historii podreższowskiej wsi Budziwój od chwili powstania, tj. od XV w. do czasów współczesnych. Ukazuje obraz codziennego życia wsi i jej mieszkańców we wszystkich aspektach - politycznym, społecznym i kulturalnym. Z zainteresowaniem czyta się szczególnie fragmenty charakteryzujące zalety i przywary mieszkańców. **Cena 15 zł.**



> **Władysław Samek. Chłop - inteligent z Borku Starego** - książka w opracowaniu redakcyjnym Wandy Daszykowskiej-Ruszel, wydana w roku 2004 przez Gminę Tyczyn z inicjatywy burmistrza gminy Kazimierza Szczepańskiego. Publikacja zawiera „Pamiętnik Władysława Samka” z roku 1936 z opisem m.in.: panujących wzajemnych stosunków mieszkańców wsi do państwa; wyjazdu i przyjazdu ojca z Ameryki; roku 1914; wybuchu I wojny światowej; przygotowaniem schronów przed nadejściem Moskali; sławy Legionów; zwycięstwa Niemców; upadku rodzinnego gospodarstwa; obchodów stulecia śmierci T. Kościuszki i koronacji cudownego obrazu Matki Boskiej Borkowskiej; pracy w gospodarstwie. **Cena 15 zł.**



## Drodzy Czytelnicy

Współczesność determinuje nas do ciągłych innowacji i doskonalenia się. Zdając sobie z tego sprawę, postanowiliśmy wprowadzić pewne zmiany w redagowanym przez nas „Głosie Tyczyna”.

Począwszy od bieżącego numeru „Głos Tyczyna” będzie ukazywał się raz w miesiącu. Po blisko 22 latach bycia dwutygodnikiem, stanie się miesięcznikiem, a jego objętość zwiększy się o 4 strony. Pozwoli to nam szerzej opisywać problemy społeczności lokalnej oraz umożliwi wprowadzenie nowych tematów, które do tej pory pojawiały się na łamach pisma jedynie okazjonalnie.

Mamy nadzieję, że w naszym miesięczniku znajdą Państwo interesujące artykuły o bieżących wydarzeniach społecznych, kulturalnych i sportowych w naszej gminie.

Pewnym zmianom ulegnie również układ graficzny, wprowadzone zostaną nowe działy. Zmieni się sposób redagowania tekstów, jakość zdjęć oraz infografika pisma. Liczymy, iż szybko odnajdą się Państwo w nowej formule gazety i zaakceptują nasze pomysły.

Bardzo ważna dla nas jest opinia Czytelników na temat zmian, które zamierzamy wprowadzać. Dlatego prosimy o wszelkie sugestie, rady i uwagi związane z nową formułą wydawnictwa. Jesteśmy otwarci na Państwa pomysły i propozycje. Każda z nich będzie dla nas niezwykle cenna i zostanie poddana wnikliwej analizie.

Mamy nadzieję, że redagowany przez nas „Głos Tyczyna” będzie piśmie rzetelnym, wiarygodnym i nowoczesnym.

**Redakcja**

### Numer 2 Głosu Tyczyna

> ukaże się z datą  
**20 lutego 2011 r.**

> termin składania  
tekstów upływa  
**9 lutego 2011 r.**



Teksty można przysyłać e-mailem na adres redakcji: [glostyczyna@tyczyn.pl](mailto:glostyczyna@tyczyn.pl) lub składać osobiście w siedzibie redakcji: **Urząd Miejski w Tyczynie p. 24.**

**Dyżur Przewodniczącego  
Rady Miejskiej**

**Adama Skowrońskiego**

odbywa się w każdą **pierwszą i trzecią środę miesiąca** w godz. 9.00-11.00 w pok. 27, I piętro.

**Najbliższy dyżur: 2 i 16 lutego 2011 r.**

## Realizacja działań krajowego programu restrukturyzacji

Krajowy Program Restrukturyzacji, opracowany przez Agencję Rynku Rolnego, jest skierowany do plantatorów buraka cukrowego, którzy częściowo lub całkowicie utracili prawo do uprawy i dostawy buraka cukrowego oraz przedsiębiorstw działających na terenie gmin objętych restrukturyzacją przemysłu cukrowniczego.

Głównym celem Krajowego programu Restrukturyzacji jest wsparcie:  
> plantatorów (którzy częściowo lub całkowicie utracili prawo do uprawy i dostawy buraka cukrowego) w zmianie produkcji rolnej na inną niż uprawa buraka cukrowego,  
> przedsiębiorstw, działających na terenie gmin objętych procesem restrukturyzacji, w inwestycjach związanych z przetwarzaniem produktów rolnych na cele energetyczne.

Kwota pomocy przyznanej Polsce przez Unię Europejską na realizację działań objętych Krajowym Programem Restrukturyzacji wynosi około 34,4 mln EUR. Do 22.11.2010 r. zawarto 1689 umów na kwotę 118,7 mln PLN, tj. około 29,4 mln EUR, co stanowi 85,5% wszystkich środków przeznaczonych na realizację działań Programu.

**Zakup nowych maszyn lub urządzeń do produkcji rolnej w ramach działania „Modernizacja go-**

**spodarstw rolnych”.** Zgodnie z aktualnie obowiązującą alokacją środków finansowych w ramach KPR na realizację działania „Modernizacja gospodarstw rolnych” przeznaczono 17,8 mln EUR.

W ramach dodatkowej puli środków, tj. 7,5 mln EUR pozyskanych z drugiego działania Krajowego Programu Restrukturyzacji, tj. „Zwiększanie wartości dodanej podstawowej produkcji rolnej i leśnej”, dotychczas zawarto 577 umów o przyznanie i wypłatę pomocy, na kwotę około 18,4 mln PLN, tj. około 4,6 mln EUR, co stanowi 61 % środków skierowanych na to działanie. Łącznie od początku uruchomienia działania OT ARR zawarły 1662 umowy o przyznanie i wypłatę pomocy na kwotę około 59,5 mln PLN (około 14,8 mln EUR).

Z województwa podkarpackiego o taką pomoc wystąpiło 54 rolników na kwotę około 1 616 tys. PLN. Do udzielenia pomocy zostało zakwalifikowanych 44 wniosków na kwotę około 1 500 tys. PLN (około 380 tys. EUR).

**Inwestycje obejmujące przetwórstwo produktów rolnych na cele energetyczne w ramach działania „Zwiększanie wartości dodanej podstawowej produkcji rolnej i leśnej”.** Na realizację działania „Zwiększanie wartości dodanej podstawowej

produkcji rolnej i leśnej” przeznaczono 16,6 mln EUR. W terminie naboru zostało złożonych 65 wniosków o przyznanie pomocy na łączną kwotę wynoszącą około 190,6 mln PLN, tj. około 47,9 mln EUR. Zawarto 27 umów o przyznanie i wypłatę pomocy na kwotę wynoszącą około 59,2 mln PLN, tj. około 14,6 mln EUR, w tym:  
> 5 umów obejmuje budowę biogazowni (na kwotę około 36,4 mln PLN, tj. około 9,0 mln EUR),  
> 22 umowy obejmują zakup maszyn lub urządzeń m.in.: linie do produkcji pelletu lub brykietu bądź też do przygotowania produktów rolnych do dalszego przetwarzania na cele energetyczne (na kwotę około 22,8 mln PLN, tj. około 5,6 mln EUR).

Z województwa podkarpackiego złożono 4 wnioski, głównie o pomoc na inwestycje mające na celu budowę biogazowni. Łączna wnioskowana kwota wynosiła 9 968 tys. PLN, podpisano jedną umowę na wartość 3 850 tys. zł na zakup sprzętu i urządzeń do energetycznego wykorzystania biomasy.



**Sekcja Informacji  
Odział Terenowy ARR w Rzeszowie  
Rzeszów 07.12.2010 r.**



# Harmonogram spotkań w ramach turnieju piłki halowej Mariot Cup 2011, hala gimnazjum w Tyczynie

29 stycznia (sobota)		
TRAMPKARZE STARSI (rocznik 1996 r. i młodszy)		
	Godz.	Mecz: 1x16 min.
I kolejka	8:00	HERMAN - ZIMOVIT Rz-ów
	8:20	IZOLATOR Boguchwała - STAL
	8:40	SOKÓŁ Sieniawa - STRUG
II kolejka	9:00	HERMAN - IZOLATOR
	9:20	ZIMOVIT - STRUG
	9:40	STAL - SOKÓŁ
III kolejka	10:00	ZIMOVIT- IZOLATOR
	10:20	STRUG- STAL
	10:40	HERMAN - SOKÓŁ
IV kolejka	11:00	IZOLATOR - STRUG
	11:20	SOKÓŁ - ZIMOVIT
	11:40	HERMAN - STAL
V kolejka	12:00	IZOLATOR - SOKÓŁ
	12:20	STAL - ZIMOVIT
	12:40	HERMAN - STRUG
	13:00	SPOTKANIE POWITALNE WRAZ Z WRĘCZENIEM NAGRÓD

JUNIORZY MŁODSI (rocznik 1994 r. i młodszy)		
	Godz.	Mecz: 1x16 min.
I kolejka	13:40	HERMAN - ZIMOVIT
	14:00	IZOLATOR- RESOVIA
	14:20	LKS Przybyszówka - STRUG
II kolejka	14:40	HERMAN - IZOLATOR
	15:00	ZIMOVIT - STRUG
	15:20	RESOVIA- LKS Przyb.
III kolejka	15:40	ZIMOVIT- IZOLATOR
	16:00	STRUG - RESOVIA
	16:20	HERMAN – LKS Przyb.
IV kolejka	16:40	IZOLATOR - STRUG
	17:00	LKS PRZYB - ZIMOVIT
	17:20	HERMAN - RESOVIA
V kolejka	17:40	IZOLATOR – LKS Przyb.
	18:00	RESOVIA - ZIMOVIT
	18:20	HERMAN - STRUG
	18:40	OFICJALNE ZAKOŃCZENIE TURNIEJU WRAZ Z WRĘCZENIEM NAGRÓD

5 lutego (sobota)		
SENIORZY		
	Godz.	Mecz: 1x16 min.
I kolejka	8:00	HERMAN – ZIMOVIT Rzeszów
	8:20	IZOLATOR Boguchwała - STRUG Tyczyn
	8:40	BRATEK Bratkowice - RESOVIA Rzeszów
	9:00	NAFTA Jedlicze - KARPATY Krosno
II kolejka	9:20	HERMAN - IZOLATOR
	9:40	ZIMOVIT - STRUG
	10:00	BRATEK-NAFTA
	10:20	RESOVIA - KARPATY
	10:40	OFICJALNE OTWARCIE
III kolejka	11:00	HERMAN - NAFTA
	11:20	ZIMOVIT - BRATEK
	11:40	IZOLATOR - KARPATY
	12:00	RESOVIA - STRUG
IV kolejka	12:20	HERMAN - BRATEK
	12:40	ZIMOVIT - NAFTA
	13:00	RESOVIA - IZOLATOR
	13:20	KARPATY - STRUG
	13:40	PRZERWA OBIADOWA
V kolejka	14:00	HERMAN - RESOVIA
	14:20	IZOLATOR - ZIMOVIT
	14:40	NAFTA - STRUG
	15:00	KARPATY - BRATEK
VI kolejka	15:20	RESOVIA - ZIMOVIT
	15:40	BRATEK - STRUG
	16:00	IZOLATOR - NAFTA
	16:20	HERMAN - KARPATY
VII kolejka	16:40	RESOVIA - NAFTA
	17:00	KARPATY - ZIMOVIT
	17:20	BRATEK - IZOLATOR
	17:40	HERMAN - STRUG
	18:00	ZAKOŃCZENIE I WRĘCZENIE NAGRÓD



**Wstęp wolny!**

**Zapraszają organizatorzy: LKS Herman „Mariot” Hermanowa**



# Piłkarze „Strugu” Tyczyn” nie próżnują

Przerwa świąteczno-noworoczna to okres najbardziej lubiany przez piłkarzy ze względu na brak treningów i możliwość odpoczynku od piłkarskich obowiązków.

Tradycyjnie już 6 grudnia dzięki uprzejmości pani dyrektor Aviva – **Krystynie Stachowskiej** – do najmłodszych adeptów piłki nożnej w Tyczynie zawitał Święty Mikołaj. W tym roku obdarował prezentami drużyny trampkarzy młodszych oraz trampkarzy starszych. Piłki, plecaki, pendrive'y to tylko niektóre z prezentów, jakie otrzymali zawodnicy drużyny „Strugu” Tyczyn. Każdy z nich, w ten mikołajkowy wieczór opuszczał trening z szerokim uśmiechem.

Magiczna atmosfera Bożego Narodzenia udzieliła się także starszym zawodnikom „Strugu”, którzy 22 grudnia spotkali się na wspólnym oplatku. Spotkanie przebiegało w bardzo miłej i życzliwej atmosferze. Piłkarze nie tylko podzielili się oplatkiem, składając sobie życzenia, ale także wspólnie kolędownali. Był także czas na podsumowania. Rozmowom i uśmiechom nie było końca, a wszyscy zawodnicy byli zadowoleni z atmosfery, jaka na co dzień panuje w naszym klubie.

Drużyna seniorów zdążyła jeszcze zaliczyć występ w halowym turnieju piłki nożnej zorganizowanym przez Błażowiankę Błażowa. Podopieczni Wiesława Ślaczki zajęli w nim drugie miejsce, ustępując tylko drużynie rzeszowskiej Stali z rocznika 1990, w której między innymi wystąpił grający na co dzień w Jagiellonii Białystok – Krzysztof Hus. Piłkarze Strugu do samego końca dzielnie walczyli z zawodnikami Stali, rozstrzygnięcie padło dopiero w końcówce po bramce, którą zdobył właśnie piłkarz Jagiellonii. Nasza drużyna ostatecznie przegrała 2:1. Jednak, jak się okazało, były to złe dobre początki, ponieważ do końca turnieju piłkarze z Tyczyna już nie przegrali. A gdyby nie rozczarowujący remis 2:2 z Dynovią Dynów w której świetnie bronił Wandas, zawodnicy Strugu stanęliby na najwyższym stopniu podium. Najlepszym piłkarzem turnieju został **Sebastian Brocki (Strug Tyczyn)**, natomiast najlepszym bramkarzem wybrano właśnie wyżej wspomnianego Wandasa, który w meczu ze Strugiem bronił naprawdę fenomenalnie. Po świątecznej przerwie drużyna seniorów rozpoczę-



Reprezentacja naszej drużyny podczas turnieju w Błażowej



Wspólne zdjęcie ze świętym Mikołajem

ła przygotowania do nowej rundy. Na pierwszym treningu pojawiło się 23 zawodników, w większości byli to nasi juniorzy, którzy sukcesywnie będą wprowadzani do pierwszego zespołu. Część piłkarzy wyjechała reprezentować swoje uczelnie w Halowych Mistrzostwach Polski. Na drobne urazy narzekają: Mariusz Miłoś, Krzysztof Hadała oraz Wojciech Łyszczarz. Wśród nowych twarzy na treningu strugu pojawili się: bramkarz (ŁKS Łańcut i Piasta Nowa Wieś) **Piotr Baran**, które ostatnie pół roku spędził w Stanach Zjednoczonych oraz **Dawid Gwazdacz** (pomocnik Błażowianki Błażowa). W Strugu zostaje najlepszy napastnik Tyczynian, Sebastian Brocki, który pomimo wielu ofert z klubów z wyższych lig zdecydował, że w Tyczynie spędzi kolejną rundę. Żaden z zawodników nie wyraził chęci opuszczenia klubu, zatem wszystko wskazuje na

to, że w połowie marca na boisku spotkamy się w takim samym składzie osobowym.

W okresie przygotowawczym zawodnicy z Tyczyna rozegrają aż 11 sparingów (m.in. z KS Zaczernie, Błażowianką Błażowa, Hermanem Hermanowa). Pierwszy sparing już 22 stycznia z IV-ligowym Strumykiem Maława.

5 lutego nasza drużyna weźmie udział w bardzo dobrze obsadzonym turnieju halowym Mariot Cup, organizowanym przez LKS Herman Hermanowa. „Przed rokiem okazaliśmy się najlepsi, a teraz jedziemy po raz kolejny udowodnić, że to właśnie my zasługujemy na zwycięstwo w tym prestiżowym turnieju” – mówi najlepszy snajper Tyczynian **Sebastian Brocki**. Wszystkich sympatyków Strugu zapraszamy zatem 5 lutego do hali sportowej przy tyczyńskim Gimnazjum, gdzie toczyć się bę-



dzie rywalizacja w turnieju Mariot Cup.

Chcielibyśmy serdecznie podziękować osobom, które w ubiegłym roku pomagały nam we wszystkich aspektach funkcjonowania klubu.

Serdecznie dziękujemy paniom Marii Hadale i Krystynie Stachowskiej, panom: Januszowi Klimaszowi, Andrzejowi Wronie, Krzysztofowi Janikowi, Andrzejowi Grondec-kiemu, Tomaszowi Porębie, Dariuszowi Fudalemu, Jarosławowi Żukowskiemu, Wiesławowi Ślącze, Grzegorzowi Najdzie, Grzegorzowi Kopaczyńskiemu, Bolesławowi Bartnickiemu oraz Tadeuszowi Dyklowi.

(mk, sf)



Świąteczna atmosfera udzieliła się także seniorom

## Złoto i brąz dla dziewcząt z Zespołu „Flimero”



Z Turnieju Międzynarodowego VI Elite Beach Cup 2010, który odbył się w dniach 4 - 5 grudnia 2010 r. w Niemczech, dziewczęta przywozły dwa kolejne piękne puchary oraz medale. W Niemczech drużyna rywalizowała z zespołami: Słowenii, Słowacji, Czech, Niemiec, Chorwacji, Rosji, Ukrainy i Szwecji. Złoto wywalczyła grupa **Flimero – Flim** w kategorii junior młodszy, potwierdzając swoją klasę aktualnych Mistrzyń Polski. **Flimero – Bis** po zaciętej i wyrównanej walce stanęła na podium z trzecią lokatą.



## SPRZEDAM/KUPIĘ DZIAŁKĘ - DOM

**Sprzedam** działki: w Nowym Borku o pow. 55 arów oraz w Borku Starym o pow. 55 arów i o pow. 43 arów.

(446/3) Tel. (17) 22-98-086

**Sprzedam** dom w Tyczynie o pow. 152,2 m<sup>2</sup> na działce 6,78 ara; nowy, stan surowy zamknięty, wolnostojący, dobry dojazd, projekt „dom w rododendronach 6”, energooszczędny, solidnie zbudowany, wszystkie media, widokowa okolica.

(447/1) Tel. (17) 22-91-845; 608-013-594

**Sprzedam** dom w stanie surowym otwartym w Matysówce. o pow. 160 m<sup>2</sup> na działce 8 arów. Dobra lokalizacja.

(448/1) Tel. 781-138-207

## SZUKAM PRACY/DAM PRACĘ

**Poszukuję pracy jako opiekunka do dziecka** w Tyczynie lub Kielnarowej.

(153/1) Tel. 601-516-381

**Poszukuję opiekunki** do 13-miesięcznego dziecka w Tyczynie.

(154/1) Tel. 698-861-181

**Poszukuję opiekunki** do 9-miesięcznego dziecka. Tyczyn - Potoki (pół etatu).

(155/1) Tel. 504-011-732

**Podejmę pracę** jako opiekunka do osoby starszej lub jako pomoc domowa.

(156/1) Tel. 788-838-042

## Salon fryzjerski VELVET

Tyczyn, ul. Orkana 1, I piętro.

Tel. 698-755-604; (17) 22-99-055

## Usługi geodezyjne

> mapy > pomiary > tyczenia

tel. 692-507-451; (17) 22-91-862

## DIVA

Szycie sukien ślubnych i wieczorowych

Tel. 668-998-176

Zapraszamy do nowo otwartego sklepu  
z **artykułami gospodarstwa domowego**  
Tyczyn, ul. Orkana 1, I piętro

\* szkło \* porcelana \* sztucze \* garnki emaliowane  
oraz nierdzewne \* plastiki \* upominki

## GŁOS TYCZYNA

- miesięcznik. Redaguje Kolegium w składzie: **Alicja Kustra** - redaktor naczelny, **Zofia Matys**, **Agnieszka Gulak**, **Ewa Kocur**, **Elżbieta Domino**, **Agnieszka Rożek-Janda**, **Tomasz Chlebek**, **Bogusław Sowa**, **Adam Janiec**.

**Wydawca:** Urząd Miejski w Tyczynie przy współudziale Miejsko-Gminnego Ośrodka Kultury, Miejskiej i Gminnej Biblioteki Publicznej oraz Towarzystwa Miłośników Ziemi Tyczyńskiej.

**Adres Wydawcy:** Urząd Miejski, 36-020 Tyczyn, ul. Rynek 18, tel. 017 22-19-310, e-mail: [glostyczyna@tyczyn.pl](mailto:glostyczyna@tyczyn.pl); [www.tyczyn.pl](http://www.tyczyn.pl)

**Skład i łamanie:** Pracownia Komputerowa Urzędu Miejskiego w Tyczynie. **Druk:** Drukarnia „Kolor”, Tyczyn, ul. Kościuszki 4a, tel. 017 22-99-345. Wydawca zastrzega sobie prawo skracania i adiestacji publikowanych tekstów oraz korespondencji, a także opartywania ich własnymi tytułami. Wydawca nie zwraca nie zamówionych materiałów i nie odpowiada za treść ogłoszeń. Poglądy wyrażane w artykułach są poglądami ich autorów, a nie wydawcy.

ISSN 1231-4609

## OGŁOSZENIA



Telefoniczna Informacja  
Gospodarcza 194-34  
Medyczna 194-39  
szukasz informacji...  
zadzwoń do "r-BIT-u"

## Bar u Wiktora

### organizuje przyjęcia:

> weselne > komunijne > bankiety > spotkania biznesowe  
> towarzyskie > okolicznościowe - do 120 osób

Zapewniamy miłą i uprzejmą obsługę!

Tel. (17) 22-91-360 e-mail: [baruwiktora@wp.pl](mailto:baruwiktora@wp.pl)

Galeria zdjęć dostępna na stronie:

[www.uwiktora.entro.pl](http://www.uwiktora.entro.pl)

## AUTO-GAZ PROMOCJA!!!

CAR-GAZ

SEKWENCJA OD  
1900ZŁ



**MONTAŻ INSTALACJI GAZOWYCH, NAPRAWA, REGULACJA,**  
serwis. Auto-Alarmy, GPS, CB-Radia, Centralne Zamki. Sekwencja od  
1900 zł. Rabaty przy większych zamówieniach.  
Tyczyn, ul. Partyzantów 14, t. 796-310-941

(Kr-0621)

## Firma ABear - Auto

mgr inż. Adam Bajda; mgr inż. Bogdan Bajda

### Oferuje usługi w zakresie:

- diagnostyki samochodowej
- chip tuningu (wzrost mocy do 30%)
- naprawy Airbag
- klimatyzacji
- wulkanizacji
- napraw bieżących samochodów
- wymiany opon



Tyczyn, ul. Kościuszki 47  
tel. 695-925-204 ; 695-925-202

Zapraszamy!



